



FREEMOVE I-SIZE

FREEMOVE i-Size - Kindersitz
MONTAGEANLEITUNG

FREEMOVE i-Size - Child seat
INSTRUCTION MANUAL

FREEMOVE i-Size - Siège enfant
MANUEL D'INSTRUCTIONS

FREEMOVE i-Size - Kinderzitje
GEbruIKSAANWIJZING

DE

EN

FR

NL



BabyGo Baby Products GmbH
Am Bahndamm 1-3
33378 Rheda-Wiedenbrück
Germany

0049-5242-4188681
info@babygo.eu
www.babygo.eu



WICHTIG:
FÜR SPÄTEREN GEBRAUCH AUFBEWAHREN.
SORGFÄLTIG LESEN.

IMPORTANT :
KEEP FOR FUTURE REFERENCE.
READ CAREFULLY.

BabyGo Baby Products GmbH
Am Bahndamm 1-3
33378 Rheda-Wiedenbrück
Germany

0049-5242-4188681
info@babygo.eu // www.babygo.eu



FREEMOVE

Seite 04 - 19

DEUTSCH

Page 20 - 35

ENGLISH

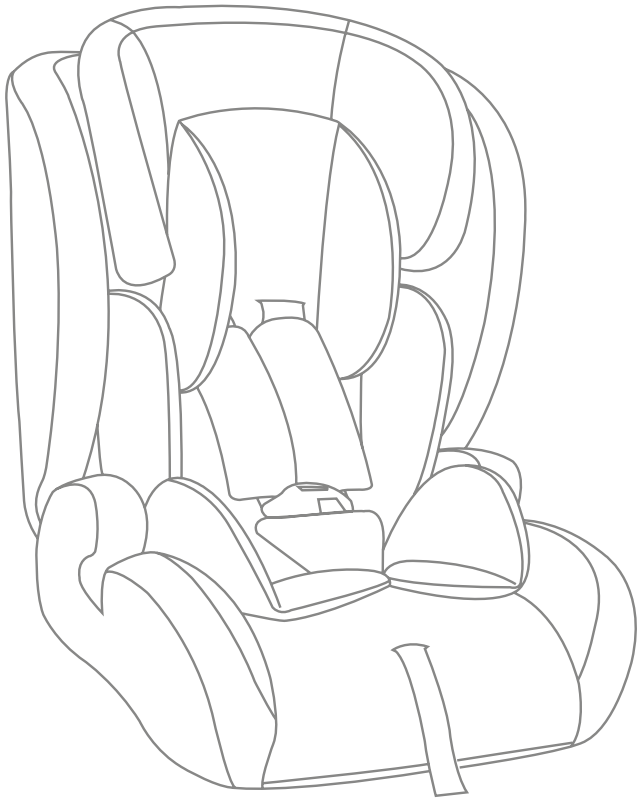
Page 36 - 51

FRANCE

Pagina 52 - 67

NEDERLANDS

 **babyGO**



WICHTIG

SORGFÄLTIG DURCHLESEN UND DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG FÜR EIN ZUKÜNFTIGES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN!

- Lesen Sie diese Gebrauchsanleitung sorgfältig.
- Die korrekte Montage der ISOFIX- und Top-Tether-Befestigungssysteme oder des 3-Punkt-Gurtes ist von entscheidender Bedeutung für die Sicherheit Ihres Kindes.
- Für die zukünftige Verwendung des Sitzes ist es wichtig, dass Sie die Gebrauchsanleitung sorgfältig aufbewahren. An der Seite der Basis gibt es eine Tasche, in der die Anleitung zusammen mit der Kinderückhalteeinrichtung aufbewahrt werden kann.
- Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt im Auto zurück.
- Verwenden Sie keinen Kindersicherheitssitz, wenn der Fahrzeugsitz mit einem Front-Airbag ausgestattet ist. Dies kann gefährlich sein. Dies gilt nicht für sogenannte Seitenairbags.

DE **BEDIENUNGSANLEITUNG**

Liebe Eltern:

Vielen Dank für den Kauf dieses Kindersitzes.

Bitte lesen und versinnerlichen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch des Kindersitzes.

WARNUNG! Lesen Sie die Anleitung vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie sie für ein zukünftiges Nachschlagen gut auf.

DE

EN

FR

NL

WARNUNG

- Bitte lesen Sie vor der Verwendung dieses Produkts die Gebrauchsanleitung sorgfältig durch. Unsachgemäße Nutzung kann die Sicherheit beeinträchtigen.
- Verwenden Sie den Sitz nur auf einem nach vorne gerichteten Sitzplatz, der entweder mit ISOFIX- und Top-Tether-Verankerungen oder einem 3-Punkt-Gurt gemäß ECE R16 oder einem gleichwertigen Standard ausgestattet ist.
- Die Montage auf dem Rücksitz wird empfohlen, um die Sicherheit zu erhöhen.
- Der Sitz entspricht den europäischen Sicherheitsstandards und ist für Kinder von 76-105 cm mit ISOFIX und Top-Tether sowie von 100-150 cm mit ISOFIX und 3-Punkt-Gurt geeignet.
- Ersetzen Sie den Sitz nach einem Unfall, da verborgene Schäden die Sicherheit beeinträchtigen können.
- Die Sicherheitsgarantie gilt nur bei Nutzung durch den Erstkäufer. Vermeiden Sie den Kauf gebrauchter Sitze, da deren Historie unbekannt ist.
- Verwenden Sie immer die mitgelieferten Gurtpolster, um die Sicherheit zu gewährleisten.
- Sichern Sie Gepäck und andere Gegenstände im Fahrzeug, um Verletzungsgefahren bei Unfällen zu minimieren.
- Ein Nutzungsende nach 5 Jahren wird empfohlen, um sicherheitsmindernde Alterserscheinungen auszuschließen.
- Vermeiden Sie das Schmieren beweglicher Teile des Sitzes, da dies die Funktionalität beeinträchtigen kann.
- Nutzen Sie ausschließlich Originalbezüge, da diese zur Sicherheit des Sitzes beitragen.
- Der Sitz muss auch bei Nichtgebrauch gesichert sein, um Verletzungen bei abrupten Stopps zu verhindern.
- Vermeiden Sie Beschädigungen durch Einklemmen in Türen, unter Gepäck oder verstellbaren Sitzen.
- Modifikationen am Produkt sind untersagt und können die Sicherheit beeinträchtigen.
- Schützen Sie den Sitz bei starker Sonneneinstrahlung, um Hitzebedingte Schäden zu vermeiden.
- Entfernen Sie nicht das Logo, um Schäden am Bezug zu verhindern.
- Verwenden Sie den Sitz konsequent, auch bei kurzen Fahrten.
- Überprüfen Sie die Kompatibilität des Sitzes mit Ihrem Fahrzeug vor dem Kauf.
- Planen Sie Pausen bei langen Fahrten ein, um Ihrem Kind Erholung zu ermöglichen.
- Geben Sie als Fahrer ein gutes Beispiel, indem Sie sich immer anschnallen.

- Weisen Sie Kinder an, die Gurtschnalle nicht als Spielzeug zu verwenden.
- Lassen Sie Ihr Kind nie unbeaufsichtigt im Kindersitz.
- Stellen Sie sicher, dass alle Fahrzeuginsassen angeschnallt sind und Rückenlehnen verriegelt sind.
- Sichern Sie alle schweren oder scharfkantigen Gegenstände im Fahrzeug.
- Schützen Sie empfindliche Fahrzeugsitzbezüge durch eine zusätzliche Unterlage unter dem Kindersitz.
- Beachten Sie die zusätzlichen Anweisungen, die spezifisch zum Schutz des Kindes beitragen, wie das sichere Anlegen des Gurtsystems und die Vermeidung des Zurücklassens des Kindes auf erhöhten Oberflächen oder in der Sonne.

DE

EN

FR

NL

ZERTIFIZIERUNG

Bitte lesen Sie zuerst das Handbuch des Autos und überprüfen Sie, ob der Autositz mit ISOFIX-Befestigungspunkten ausgestattet ist. Überprüfen Sie auch die Größe der empfohlenen ISOFIX-Befestigungseinschränkungen für das System, um sicherzustellen, ob sie mit der Größe unserer ISOFIX-Befestigung kompatibel sind.

WARNUNG! Nur geeignet, wenn die zugelassenen Fahrzeuge mit 3-Punkt-Sicherheitsgurten ausgestattet sind, die gemäß UN/ECE-Regelung Nr. 16 oder anderen gleichwertigen Standards zugelassen sind.

I-SIZE:

Größe des Kinds: 76-105cm ≤ 18kg

Ausrichtung: vorwärtsgerichtet

Installationsmethode Sitz: nur Autogurt

Kind anschnallen: 5 Punkt Gurt des Kindersitz

I-SIZE SITZERHÖHUNG:

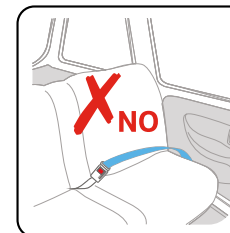
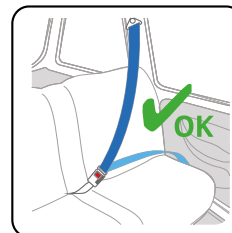
Größe des Kinds: 100-150cm

Ausrichtung: vorwärtsgerichtet

Installationsmethode Sitz: nur Autogurt

Kind anschnallen: nur Autogurt

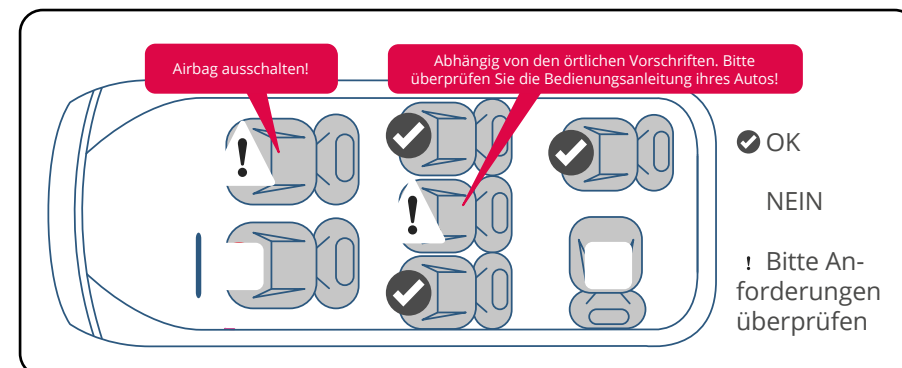
Hier sind die Installationspositionen zur Orientierung.



- ✓ Nach vorn gerichtet
- ✓ Nach hinten gerichtet
- ✓ Zwei-Punkt-Gurt
- ✓ Drei-Punkt-Gurt
- ✓ Beifahrersitz vorn
- ✓ Rücksitze

WARNUNG! Falls Sie Ihr Kind nur mit einem Zwei-Punkt-Gurt im Fahrzeug sichern, kann es schwer oder sogar tödlich verletzt werden. Verwenden Sie den Sitz nicht mit einem Zwei-Punkt-Gurt.

- Installieren Sie den Kindersitz nicht auf dem vorderen Beifahrersitz, sofern dieser über einen Airbag verfügt, da das Kind beim Platzen des Airbags schwer oder sogar tödlich verletzt werden könnte. Installieren Sie den Kindersitz auf der Rückbank des Autos.
- Installieren Sie den Kindersitz nicht auf Sitzen, die nach hinten oder zur Seite gerichtet sind.
- Beachten Sie bei der Installation folgende Abbildung.



PLATZIEREN SIE KEIN rückwärtsgerichtetes Kindersitz auf dem Beifahrersitz mit Airbag. WICHTIG - Verwenden Sie nicht vorwärtsgerichtet, bevor das Kind ein Alter von 15 Monaten erreicht hat. Es besteht LEBENS-GEFAHR oder SCHWERE VERLETZUNGEN können auftreten.

WARTUNG

Waschanleitung

Die Bezüge sind waschmaschineneeignet. Waschen Sie die Bezüge mit warmem Wasser und einem neutralen Reinigungsmittel.

Hinweis: Um die Sicherheit zu gewährleisten, dürfen die Gurte und die Schulterpolster nicht entfernt und gewaschen werden. Falls diese Teile schmutzig sind, reinigen Sie diese per Hand mit warmem Wasser oder einem neutralen Reinigungsmittel und lassen Sie die Teile über der Leine trocknen. Oder lassen Sie diese Komponenten vom Kundendienst ersetzen.



GARANTIE

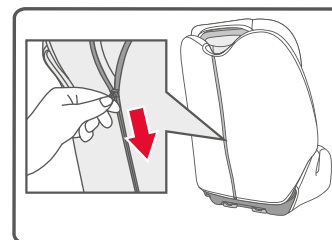
Die Garantiezeit beginnt ab dem Kaufdatum und gilt für einen Zeitraum von 12 Monaten. Die Garantie gilt nur für den ursprünglichen Besitzer und ist nicht übertragbar. Die Garantie gilt nur für Produkte, die nicht vom Benutzer angepasst wurden.

Im Falle von Mängeln ist der Besitzer verpflichtet, das Produkt an den Händler zurückzugeben. Falls der Händler das Problem nicht lösen kann, muss das Produkt zusammen mit einer klaren Beschreibung der Beschwerde und einem validierten Kaufbeleg an den Hersteller zurückgesandt werden. Ein Austausch oder eine Rückgabe kann nicht verlangt werden. Reparaturen stellen keine Verlängerung der Garantiefrist dar. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die über die auf den gelieferten Produkten angegebenen hinausgehen.

Es wird keine Garantie gewährt, wenn:

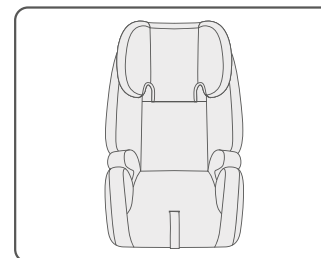
- Das Produkt nicht zusammen mit dem validierten Kaufbeleg an den Hersteller geliefert wird.
- Mängel durch unsachgemäßen Gebrauch oder Wartung entstehen, die von der in der Bedienungsanleitung angegebenen abweichen.
- Reparaturen von Dritten durchgeführt werden.
- Mängel durch Vernachlässigung verursacht werden.
- Beschädigung oder Entfernung einer Seriennummer festgestellt wird.
- Wenn normaler Verschleiß auftritt, der bei der täglichen Nutzung zu erwarten ist.
- Die angegebenen Garantiebedingungen nicht erfüllt wurden.

WASCHANLEITUNG



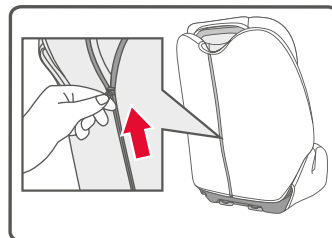
BEZUG ENTFERNEN

1. Öffnen Sie den Druckknopf des Bezugs am unteren Ende der Sitzrückenlehne, wie auf dem rechten Bild gezeigt.



WIEDERANBRINGEN DES BEZUGS

1. Nach dem Waschen den Bezug auf das Schalen-gestell aufziehen.



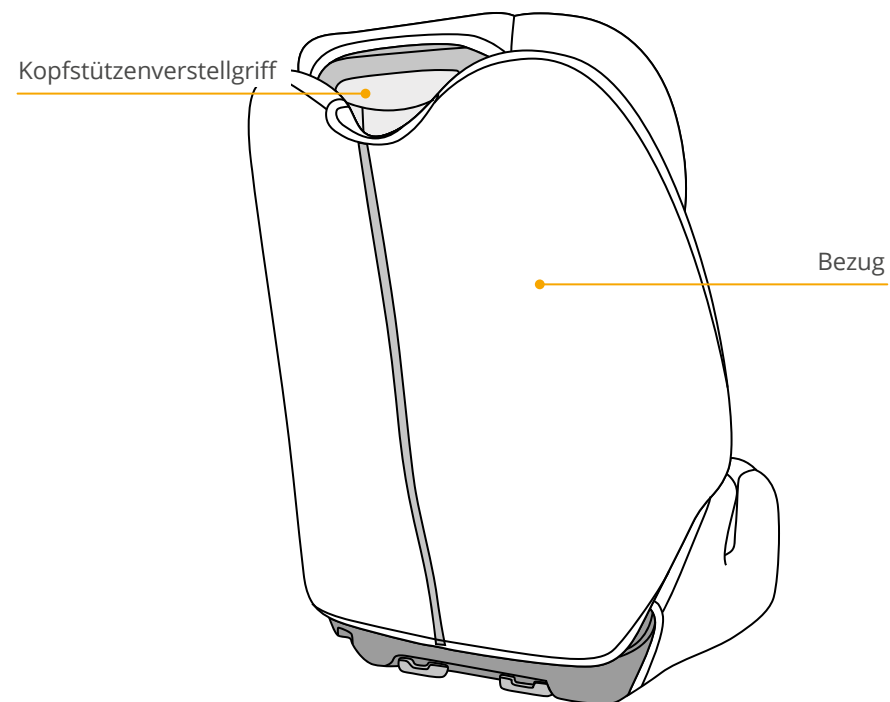
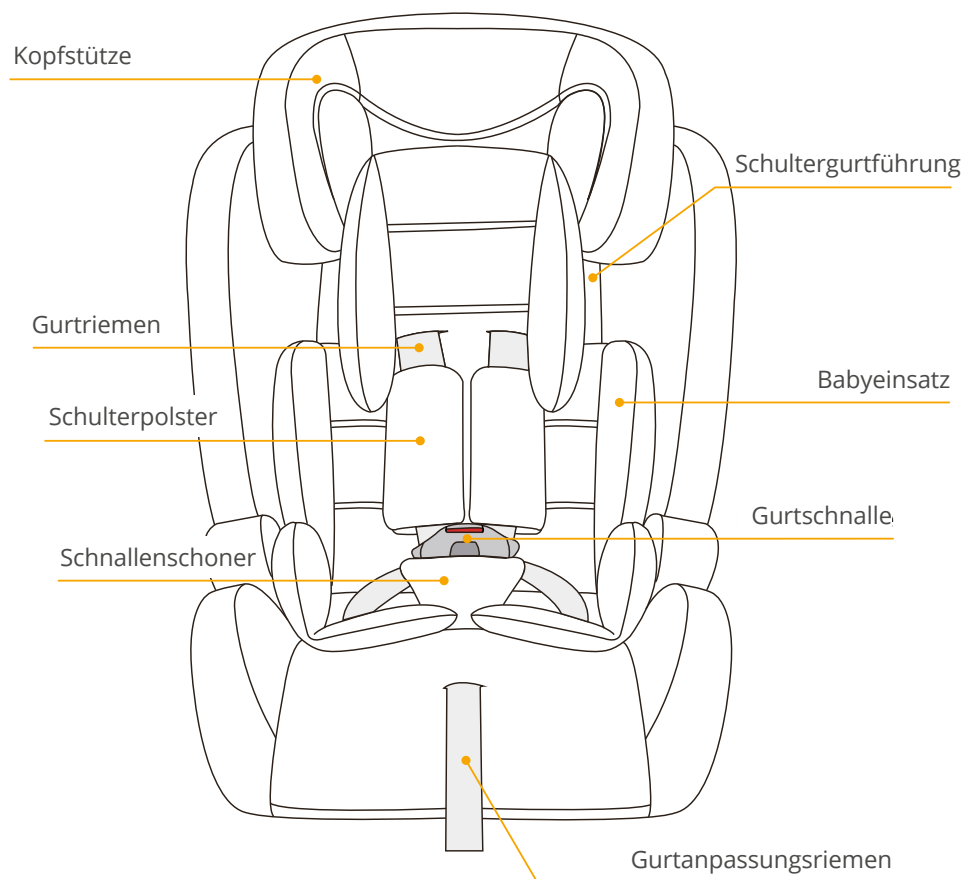
DE

EN

FR

NL

TEILEÜBERSICHT



DE

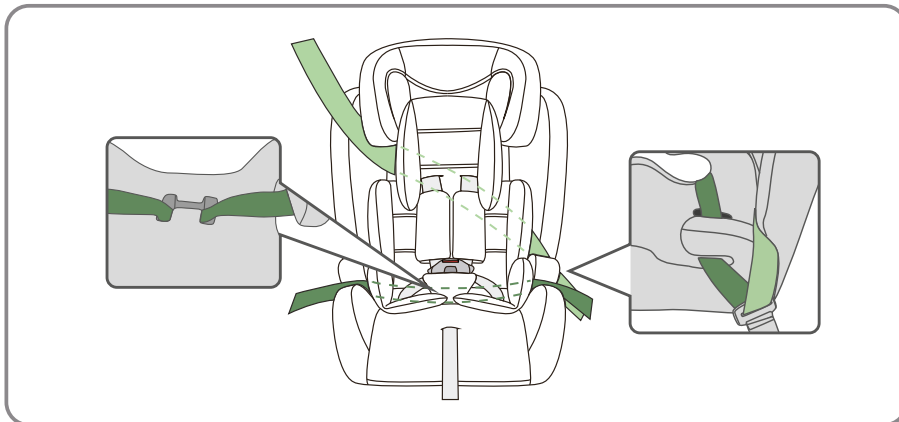
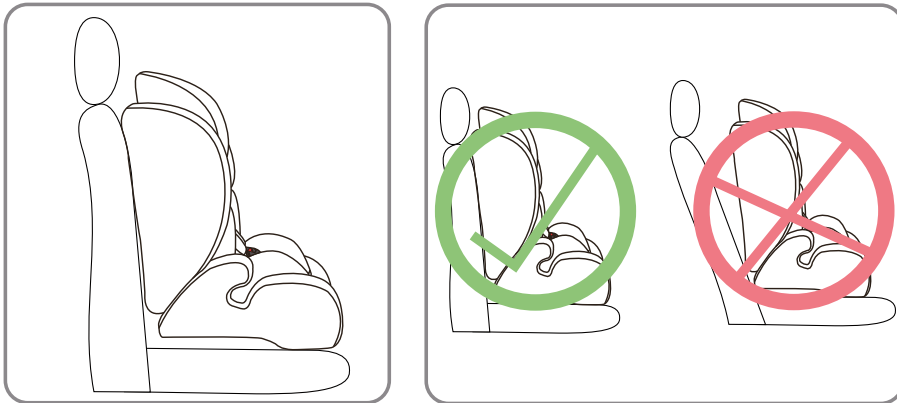
FN

FR

NL

INSTALLATION

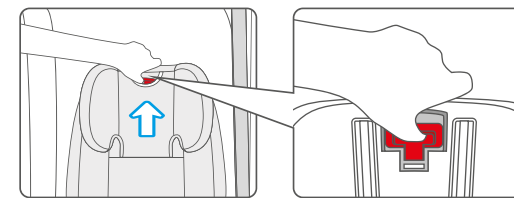
INSTALLATION FÜR 76-105CM



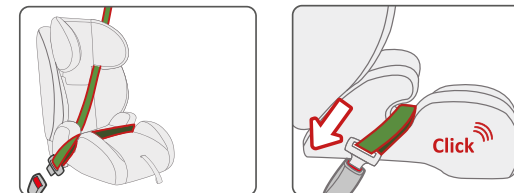
FREEMOVE I-SIZE

INSTALLATION VON 100-150 CM, NUR MIT ERWACHSENEN-SICHERHEITSGURT.

Warnung: Verwenden Sie keine anderen tragenden Kontaktpunkte als die in der Anleitung beschriebenen und am Kinderrückhaltesystem gekennzeichneten. Der Gurt muss so verlegt werden, wie es in der Anleitung gezeigt wird.



1. Passen Sie die Höhe der Kopfstütze an Ihr Kind an.
2. Führen Sie den Schultergurt durch die Schulter



3. Setzen Sie Ihr Kind auf den Autositz und führen Sie die Gurte durch die rote Führung für den Hüftgurt. Schließen Sie den Autogurt mit einem hörbaren „Klick“-Geräusch.



4. Stellen Sie sicher, dass der Beckengurt so tief wie möglich über die Hüften des Kindes gespannt und in der Schnalle befestigt ist. Der Schultergurt muss zwischen der Schulter und dem Hals des Kindes verlaufen.

DE

EN

FR

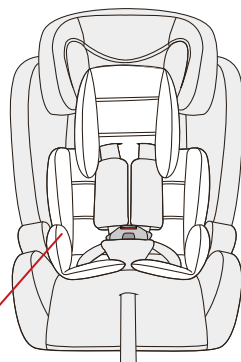
NL

SICHERUNG EINES BABYS

SICHERN SIE IHR BABY IMMER MIT DEM GURTSYSTEM DES AUTOSITZES UNTER VERWENDUNG DES BABYEINSATZES

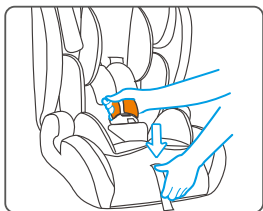
Bitte verwenden Sie den beiliegenden Babysitz-Einsatz in diesem Autositz, wenn die Körpergröße Ihres Babys weniger als 87 cm beträgt. Der Babysitz-Einsatz dient dazu, zusätzlichen Komfort für sehr kleine Babys zu bieten und gibt Ihrem Baby die notwendige Unterstützung, solange es noch klein ist.

Babyeinsatz



WIE MAN DIE GURTE, DIE KOPFSTÜTZE UND DIE SITZPOSITION EINSTELLT

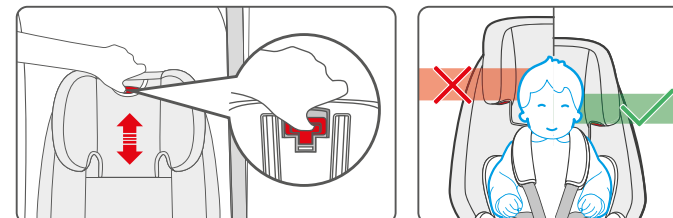
Wichtig: Die richtige Gurt-Höhe der Schultergurte ist erreicht, wenn der Gurt leicht über die Schulter des Kindes in die Schale verschwindet. Stellen Sie sicher, dass die Schultergurte richtig über den Schultern des Kindes liegen.



DIE GURTE EINSTELLEN.

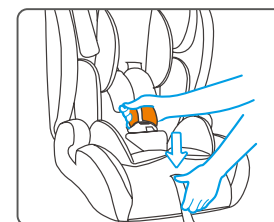
1. Lockern Sie die Gurtschnallen, indem Sie die Entriegelungstaste drücken und die Gurtschnallen so weit wie möglich herausziehen. Achtung! Ziehen Sie nicht an den Schulterpolstern.

ACHT HÖHEN DER KOPFSTÜTZE

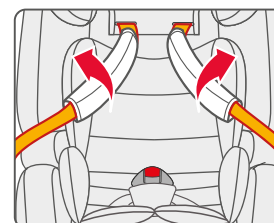
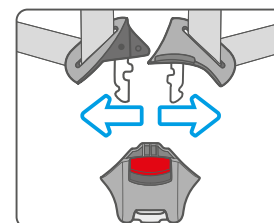


1. Die Kopfstütze kann in der Gruppe-I-Position auf fünf verschiedene Höhen eingestellt werden. In Gruppe II & III stehen drei zusätzliche Positionen zur Verfügung, nachdem die Schulterpolster und Gurtschnallen entfernt wurden.
2. Drücken und ziehen Sie den Griff hinter der Kopfstütze. Es ist wichtig, sicherzustellen, dass die Kopfstütze richtig zum Kopf passt.

IHR BABY MIT DEM GURT SICHERN.



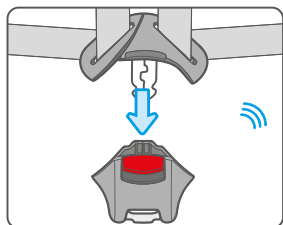
1. Lösen Sie die Gurtschnallen, indem Sie die Entriegelungstaste drücken und die Gurtschnallen so weit wie möglich herausziehen. Achtung! Ziehen Sie nicht an den Schulterpolstern.



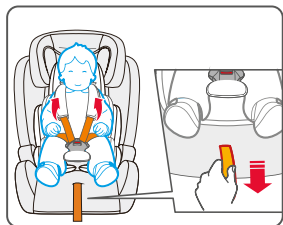
2. Öffnen Sie die Gurtschnalle und legen Sie dann die Gurtschnallen an die Seiten des Autositzes. Setzen Sie das Baby in den Autositz.



3. Die richtige Gurt-Höhe der Schulterpolster ist erreicht, wenn der Gurt leicht über die Schulter des Kindes in die Schale verschwindet. Stellen Sie sicher, dass die Gurtschnallen ordnungsgemäß über den Schultern des Kindes liegen.



4. Schieben Sie die Schnallenzungen zusammen und stecken Sie sie mit einem hörbaren „Klick“ in die Schnalle.

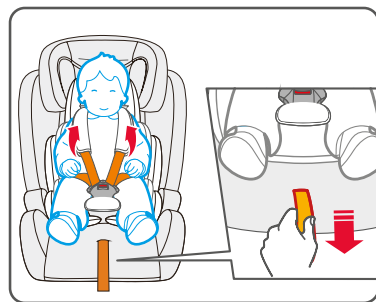


5. Ziehen Sie die Gurte mithilfe des Gurteinstellungsriemens fest und stellen Sie sicher, dass die Straffung für Ihr Kind angenehm ist.

Achtung: Verdrehen oder Vertauschen Sie die Gurtschnallen nicht.

DAS ANZIEHEN DES GURTS

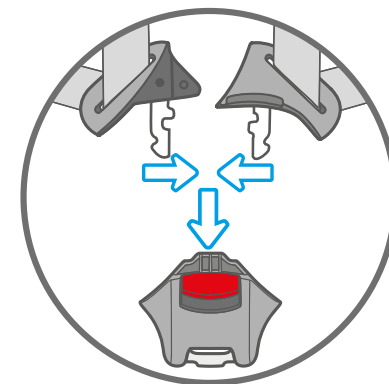
Ziehen Sie das Gurtschnallenende gerade zu sich hin, nicht nach oben oder unten. Achten Sie bitte auf das Gurtschnallenende. Während der Fahrt, insbesondere außerhalb des Autos, sollte es immer an der Abdeckung befestigt sein.



FREEMOVE I-SIZE

CHECKLISTE, UM SICHERZUSTELLEN, DASS IHR BABY ORDNUNGSGEMÄSS ANGESCHNALLT IST.

1. Die Gurtschnallen des Autositzes sind bequem, passen aber fest um Ihr Kind.
2. Die Gurtschnallen sind richtig eingestellt.
3. Die Gurtschnallen sind nicht verdreht.
4. Die Schnallenzungen sind in der Gurtschnalle eingerastet.

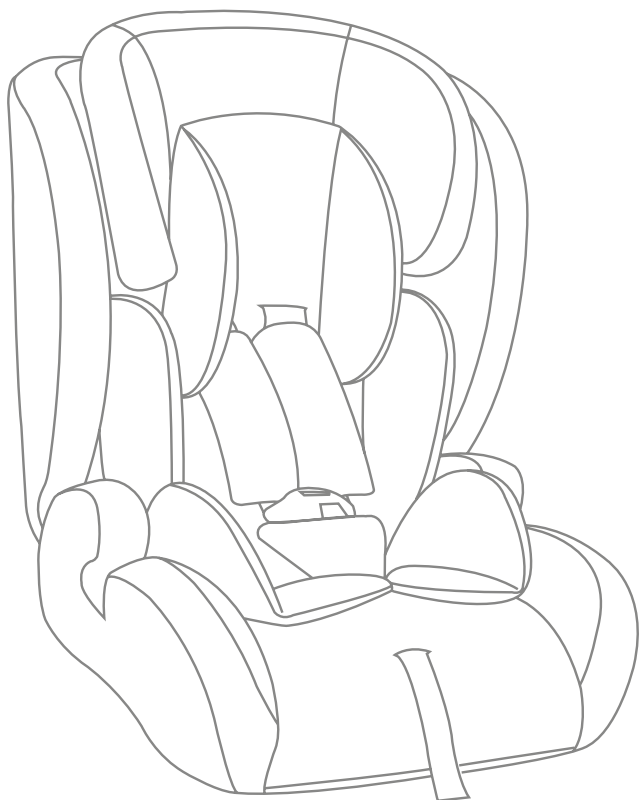


DE

FN

FR

NL



WARNING

READ CAREFULLY AND READ CAREFULLY AND KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE

- Please read this user manual carefully. The correct installation of the ISOFIX and Top Tether attachment systems or the 3-point harness is crucial for the safety of your child.
- For future use of the seat, it is important that you keep the user manual carefully. There is a pocket on the side of the base where the manual can be stored together with the child restraint device.
- Never leave your child unattended in the car.
- Do not use a child safety seat if the vehicle seat is equipped with a front airbag. This can be dangerous. This does not apply to so-called side airbags.

DE

EN

FR

NL

EN

INSTRUCTION MANUAL

Dear Parents:

Thank you for purchasing the child seat.

Please read and follow all instructions before using the child seat.

WARNING! Read the Instruction carefully before use and keep them for future reference.

WARNING

- Please read the user manual carefully before using this product. Improper use can compromise safety.
- Use the seat only on a forward-facing seat that is equipped with either ISO-FIX and Top Tether anchors or a 3-point harness according to ECE R16 or an equivalent standard.
- Mounting on the rear seat is recommended to enhance safety.
- The seat complies with European safety standards and is suitable for children from 76-105 cm with ISOFIX and Top Tether or from 100-150 cm with ISOFIX and a 3-point harness.
- Replace the seat after an accident, as hidden damage can compromise safety.
- The safety guarantee applies only to the initial purchaser. Avoid purchasing used seats as their history is unknown.
- Always use the provided strap pads to ensure safety.
- Secure luggage and other items in the vehicle to minimize injury risks in accidents.
- A maximum lifespan of 5 years is recommended to exclude age-related safety concerns.
- Avoid lubricating moving parts of the seat, as this can affect functionality.
- Use only original covers as they contribute to the seat's safety.
- The seat must be secured even when not in use to prevent injuries during sudden stops.
- Avoid damage from being trapped in doors, under luggage, or adjustable seats.
- Modifications to the product are prohibited and can compromise safety.
- Protect the seat from strong sunlight to avoid heat-related damage.
- Do not remove the logo to prevent damage to the cover.
- Consistently use the seat, even for short trips.
- Check the seat's compatibility with your vehicle before purchase.
- Plan breaks on long journeys to allow your child to rest.
- Set a good example as the driver by always wearing your seatbelt.
- Instruct children not to use the buckle as a toy.
- Never leave your child unattended in the child seat.
- Ensure that all vehicle occupants are wearing seatbelts and that seatbacks are locked.

- Secure all heavy or sharp-edged objects in the vehicle.
- Protect sensitive vehicle seat covers with an additional pad under the child seat.
- Follow additional instructions that contribute specifically to child safety, such as properly fastening the harness system and avoiding leaving the child on elevated surfaces or in the sun.

DE

EN

FR

NL

CERTIFICATION

Read the car manual first and check whether the car seat is equipped with ISOFIX attachment fixed anchor points, and check the size of recommended ISOFIX attachment constraints on the system if it is matched our ISOFIX attachment size.

WARNING! Only suitable when the approved vehicles are equipped with 3-point safety belts approved according to UN/ECE Regulation No. 16 or other equivalent standards.

I-size:

Child's height: 76-105cm ≤18kg

Orientation: forward-facing

Seat installation method: seatbelt only

Child restraint: 5-point harness of the child seat

I-Size booster seat:

Child's height: 100-150cm

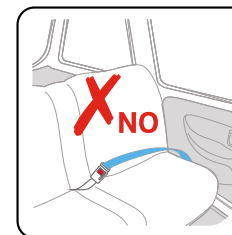
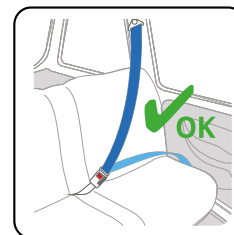
Orientation: forward-facing

Seat installation method: seatbelt only

Child restraint: seatbelt only

FREEMOVE I-SIZE

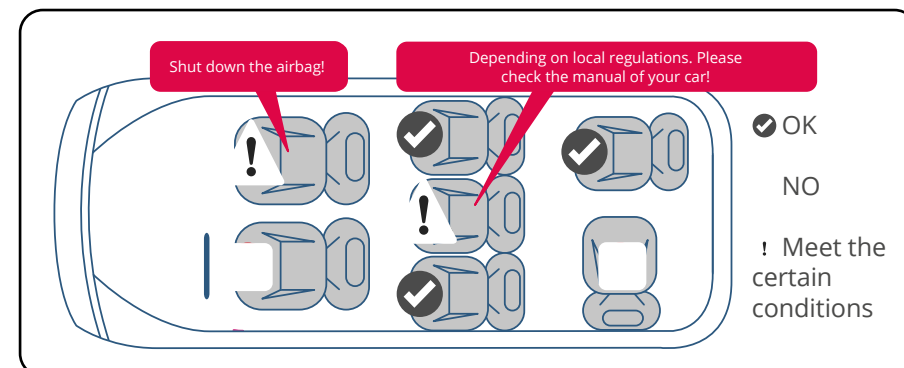
Here is the positions of installation for your reference



- ✓ Forward facing
- ✓ Rear facing
- ✓ Two points seat belts
- ✓ Three points seats belts
- ✓ Front passenger seat
- ✓ The rear vehicle seats

WARNING! If your child is secured in the vehicle seat with only a 2 point belts, he or she could sustain serious injuries possibly resulting in death. Never use in connection with a 2 point belts.

- Do not fasten the child seat on the front passenger seat with validated airbag as it will casue death or serious injury if airbag exploded. Please always secure the child seat on the rear seats.
- Do not fasten the child seat on the rear facing or lateral vehicle seats. Please refer to the following graphic when you install your child seat



DO NOT place rear-facing child seat on front seat with airbag. IMPORTANT-DO NOT use forward facing before the child's age exceeds 15 months. DEATH OR SERIOUS INJURY can occur.

DE

EN

FR

NL

MAINTENANCE

WASHING INSTRUCTIONS

The covers are machine washable. Wash the covers with warm water and a neutral detergent.

Note: To ensure safety, do not remove or wash the straps and shoulder pads. If these parts become dirty, clean them by hand with warm water or a neutral detergent and allow them to air dry. Alternatively, have these components replaced by customer service.



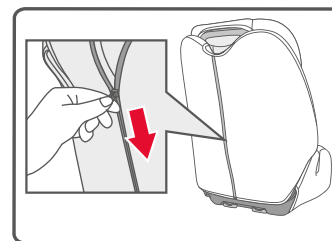
WARRANTY

The warranty period starts from the date of purchase and is valid for a period of 12 months. The warranty is only applicable to the original owner and is not transferable. The warranty is only applicable to products that have not been adapted by the user. In the case of any defects, the owner is required to return the product to the retailer. If the retailer can not solve the problem, he must return the product, complete with a clear description of the complaint and a validated purchase receipt to the manufacturer. Exchanger or return can not be demanded. Repairs do not constitute an extension to the warranty term. The manufacturer is not liable for any damages other than those on products supplied.

No warranty is given if:

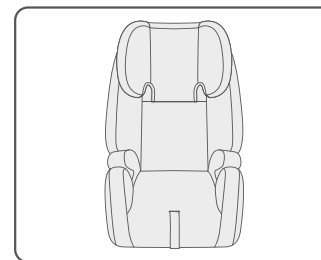
- The product is not supplied complete with the validated purchase receipt to the manufacturer.
- Defects are caused by misuse or maintenance which differ from that indicated in the instruction manual.
- Repairs are carried out by third parties.
- Defects are caused by neglect.
- Damage or removal of any serial number is found.
- If there is normal wear and tear which may be expected from everyday use.
- The stated warranty terms and conditions have not been satisfied.

WASHING INSTRUCTIONS

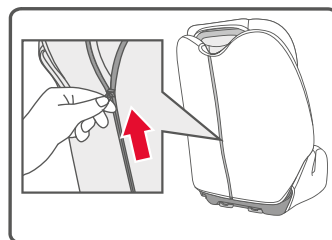


REMOVE COVER.

1. Open the snap button on the cover at the lower end of the seat back, as shown in the image on the right.



REATTACHING THE COVER.



1. After washing, put the cover onto the shell frame.

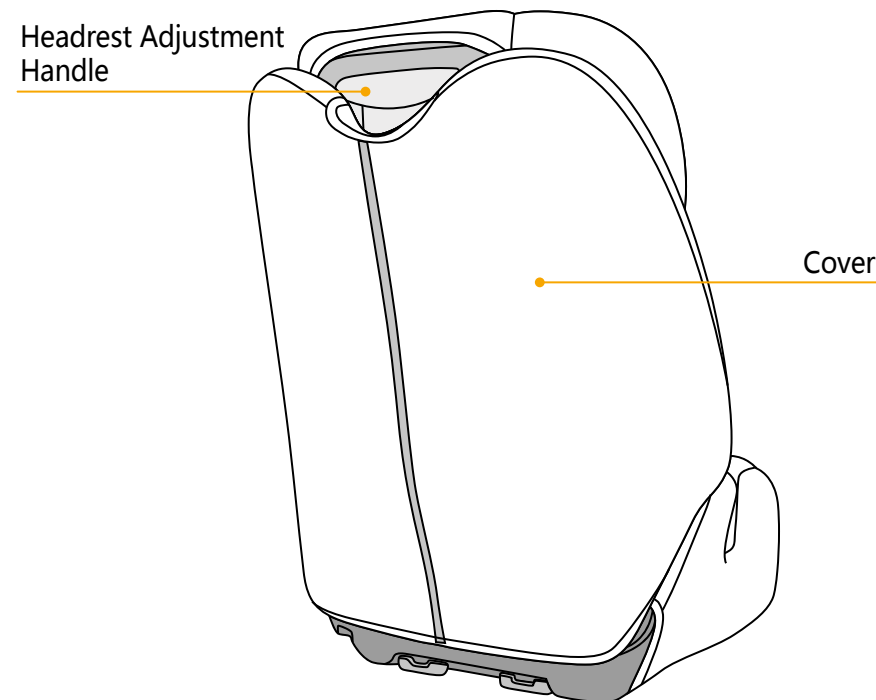
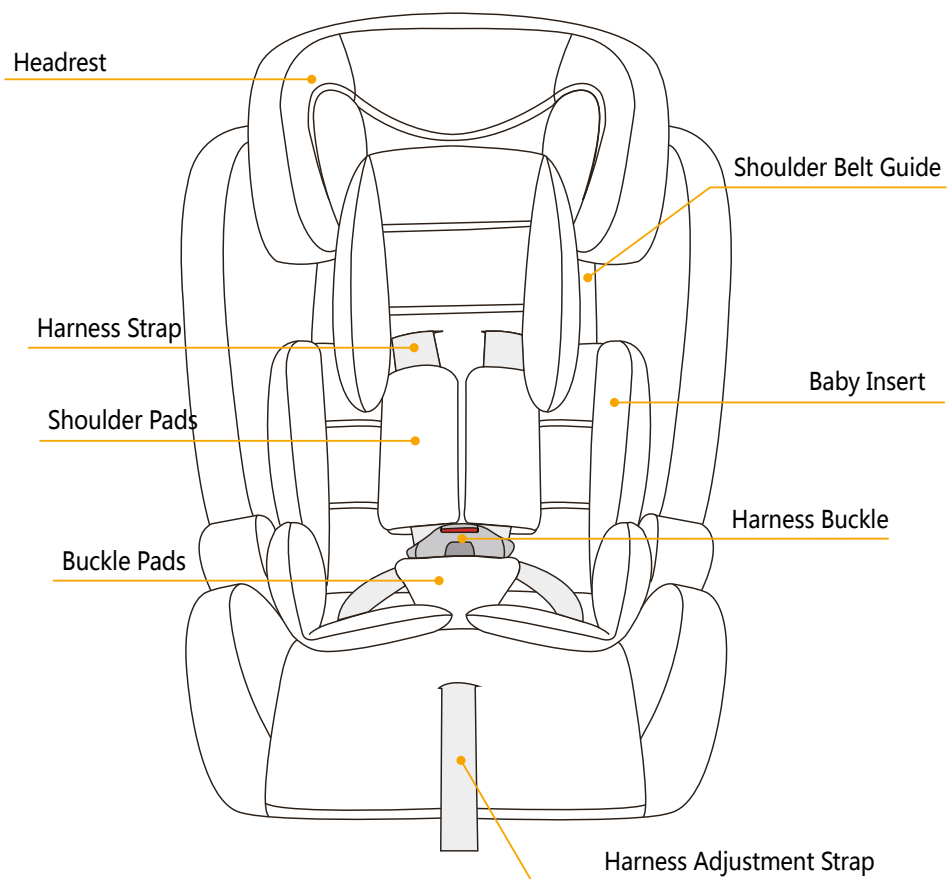
DE

EN

FR

NL

PARTS OVERVIEW



DE

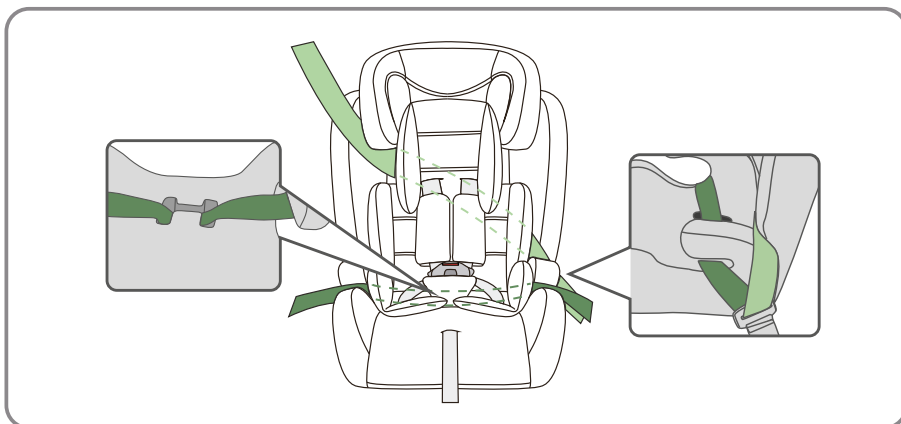
EN

FR

NL

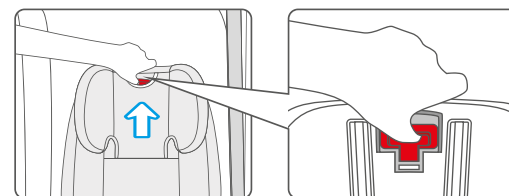
INSTALLATION

INSTALLATION OF 76-105CM

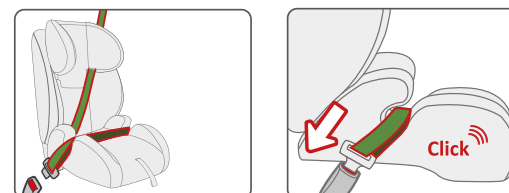


INSTALLATION OF 100-150CM ADULT SAFETY-BELT ONLY

Warning: Do not to use any load bearing contact points other than those described in the instructions and marked in the child restraint. The belt must be routed as shown in the instructions.



1. Adjust the height of the head-rest to suit your child.
2. Put the shoulder belt through the shoulder



3. Place your child on the car seat and pass the belts through the red waist belt guide. Fasten the car belt with an audible sound "click".

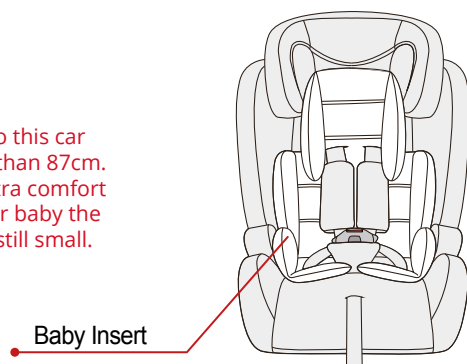


4. Make sure the Lap belt is stretched as low as possible over the child's hips, and fastened into the buckle. The shoulder belt must cross midway between child's shoulder and neck.

SECURING YOUR BABY

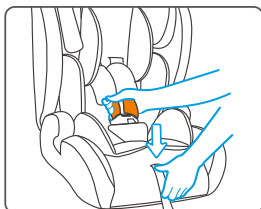
SECURING YOUR BABY USING THE BABY INSERT

Please use the baby insert attached to this car seat when your baby's height is less than 87cm. The baby insert is used to provide extra comfort for very small babies, and it gives your baby the necessary support while he or she is still small.



HOW TO ADJUST THE BELTS, HEADREST AND SEAT POSITIONS

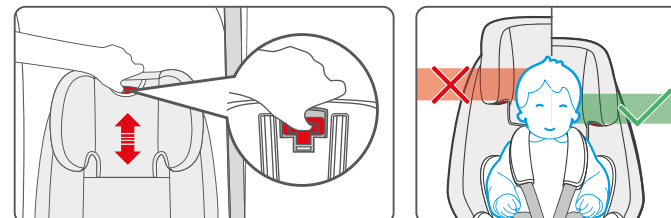
Important: The correct belt height of the shoulder belts is attained when the belt disappears into the shell slightly above the shoulder of the child. Make sure that the shoulder belts fit properly over the shoulders of the child.



ADJUSTING THE BELTS

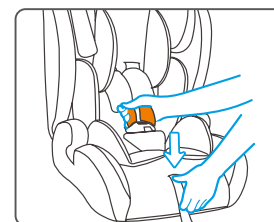
1. Loosen the harness straps by pressing the release button and pulling the harness straps as far as you can. Note! Do not pull the shoulder pads.

EIGHT HEIGHTS OF THE HEADREST

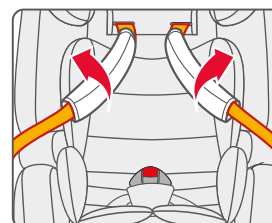
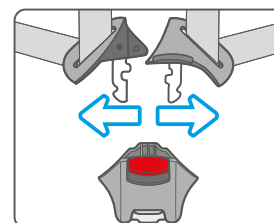


1. The headrest can be set at five different heights in group I mode. There are three additional positions in Group II & III mode once the shoulder pads and harness straps has been removed.
2. Press and pull the handle behind headrest. It is important to make sure the headrest fit properly to head

SECURING YOUR BABY USING THE HARNESS



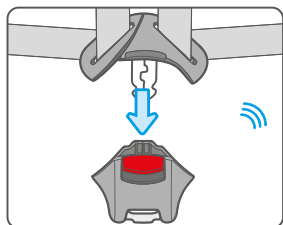
1. Loosen the harness straps by pressing the release button and pulling the harness straps as far as you can. Note! Do not pull the shoulder pads.



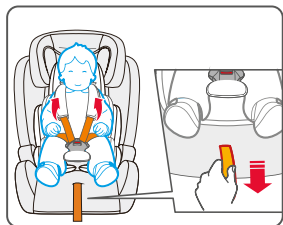
2. Open the harness buckle, then place the harness straps to the sides of the car seat. Put the baby into the car seat.



3. The correct belt height of the shoulder pads is attained when the strap disappears into the shell slightly above the shoulder of the child. Make sure that the harness straps fit properly over the shoulders of the child.



4. Slide buckle tongues together and insert them in the buckle with an audible sound “click”.

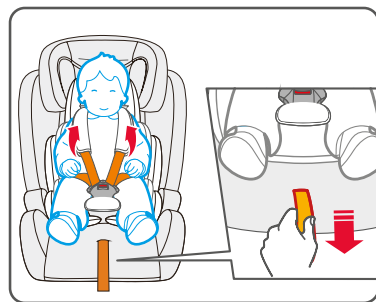


5. Pull the straps tight by the harness adjustment strap, and make sure the tightness is comfortable to your kid.

Caution: Do not twist or interchange the harness straps.

TIGHTENING THE HARNESS

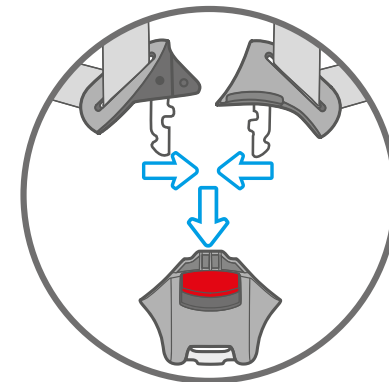
Pull the straps end straight towards you, not upwards or downwards. Please pay attention to the strap end. Whilst traveling (especially outside the car) it should always be attached to the cover.



FREEMOVE I-SIZE

CHECKLIST TO ENSURE THAT YOUR BABY IS BUCKLE UP CORRECTLY.

1. The harness straps of the car seat are comfortable but firmly fit around your child.
2. The harness straps are adjusted correctly.
3. The harness straps are not twisted.
4. The buckle tongues are engaged in the harness buckle.

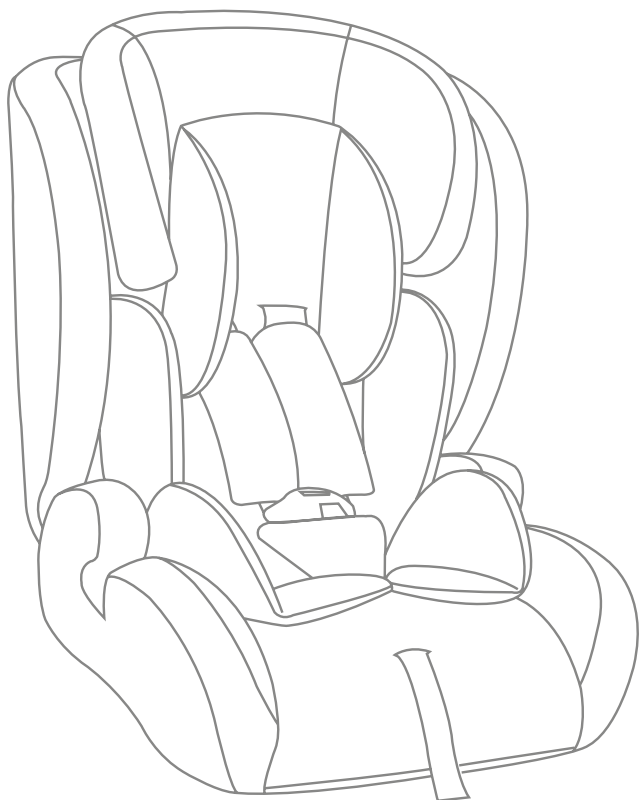


DE

EN

FR

NL



ATTENTION

LISEZ ATTENTIVEMENT ET LISEZ SOIGNEUSEMENT ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

- Veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation. La bonne installation des systèmes de fixation ISOFIX et Top Tether ou du harnais à 3 points est cruciale pour la sécurité de votre enfant.
- Pour une utilisation future du siège, il est important de conserver soigneusement le manuel d'utilisation. Il y a une poche sur le côté de la base où le manuel peut être rangé avec le dispositif de retenue pour enfant.
- Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance dans la voiture.
- N'utilisez pas un siège de sécurité pour enfant si le siège du véhicule est équipé d'un airbag frontal. Cela peut être dangereux. Cela ne s'applique pas aux prétendus airbags latéraux.

DE

EN

FR

NL

FR

MODE D'EMPLOI

Chers parents :

Nous vous remercions d'avoir acheté ce siège enfant.

Veuillez lire et suivre toutes les instructions avant d'utiliser le siège enfant.

AVERTISSEMENT ! Lisez attentivement les instructions avant toute utilisation et conservez-les pour référence future.

WARNING

- Veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation avant d'utiliser ce produit. Une utilisation incorrecte peut compromettre la sécurité.
- Utilisez le siège uniquement sur un siège orienté vers l'avant équipé de fixations ISOFIX et Top Tether ou d'un harnais à 3 points conforme à la norme ECE R16 ou à une norme équivalente.
- Il est recommandé de monter le siège sur le siège arrière pour renforcer la sécurité.
- Le siège est conforme aux normes de sécurité européennes et convient aux enfants de 76 à 105 cm avec ISOFIX et Top Tether ou de 100 à 150 cm avec ISOFIX et un harnais à 3 points.
- Remplacez le siège après un accident, car des dommages cachés peuvent compromettre la sécurité.
- La garantie de sécurité s'applique uniquement à l'acheteur initial. Évitez d'acheter des sièges d'occasion car leur historique est inconnu.
- Utilisez toujours les protège-sangles fournis pour assurer la sécurité.
- Fixez les bagages et autres objets dans le véhicule pour réduire les risques de blessures en cas d'accident.
- Une durée de vie maximale de 5 ans est recommandée pour exclure les préoccupations liées à la sécurité liées à l'âge.
- Évitez de lubrifier les pièces mobiles du siège, car cela peut affecter son fonctionnement.
- Utilisez uniquement des housses d'origine car elles contribuent à la sécurité du siège.
- Le siège doit être attaché même lorsqu'il n'est pas utilisé pour éviter les blessures lors des arrêts brusques.
- Évitez les dommages causés par un coincement dans les portes, sous les bagages ou sous les sièges réglables.
- Les modifications apportées au produit sont interdites et peuvent compromettre la sécurité.
- Protégez le siège contre l'exposition prolongée au soleil pour éviter les dommages liés à la chaleur.
- Ne retirez pas le logo pour éviter d'endommager la housse.
- Utilisez systématiquement le siège, même pour de courts trajets.
- Vérifiez la compatibilité du siège avec votre véhicule avant l'achat.
- Prévoyez des pauses lors de longs trajets pour permettre à votre enfant de

se reposer.

- Donnez l'exemple en tant que conducteur en portant toujours votre ceinture de sécurité.
- Enseignez aux enfants de ne pas utiliser la boucle comme un jouet.
- Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance dans le siège auto.
- Assurez-vous que tous les occupants du véhicule portent leur ceinture de sécurité et que les dossiers de siège sont verrouillés.
- Fixez tous les objets lourds ou à bords tranchants dans le véhicule.
- Protégez les housses de siège sensibles du véhicule avec un tapis supplémentaire sous le siège pour enfant.
- Suivez les instructions supplémentaires qui contribuent spécifiquement à la sécurité des enfants, telles que l'attache correcte du système de harnais et l'évitement de laisser l'enfant sur des surfaces surélevées ou au soleil.

DE

EN

FR

NL

CERTIFICATION

Veuillez d'abord consulter le manuel de votre voiture et vérifier si le siège de voiture est équipé de points d'ancrage ISOFIX. Vérifiez également les restrictions de taille recommandées pour le système de fixation ISOFIX afin de vous assurer qu'elles sont compatibles avec la taille de notre système de fixation ISOFIX.

ATTENTION ! Convient uniquement lorsque les véhicules approuvés sont équipés de ceintures de sécurité à 3 points approuvées selon la réglementation UN/ECE n° 16 ou d'autres normes équivalentes.

I-size :

Taille de l'enfant : 76-105 cm ≤ 18 kg

Orientation : face à l'avant

Méthode d'installation du siège : ceinture de sécurité uniquement

Dispositif de retenue pour enfant : harnais à 5 points du siège enfant

Siège rehausseur I-Size :

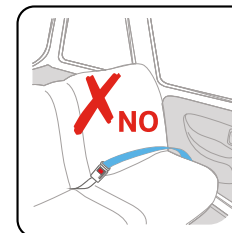
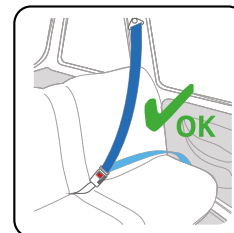
Taille de l'enfant : 100-150 cm

Orientation : face à l'avant

Méthode d'installation du siège : ceinture de sécurité uniquement

Dispositif de retenue pour enfant : ceinture de sécurité uniquement

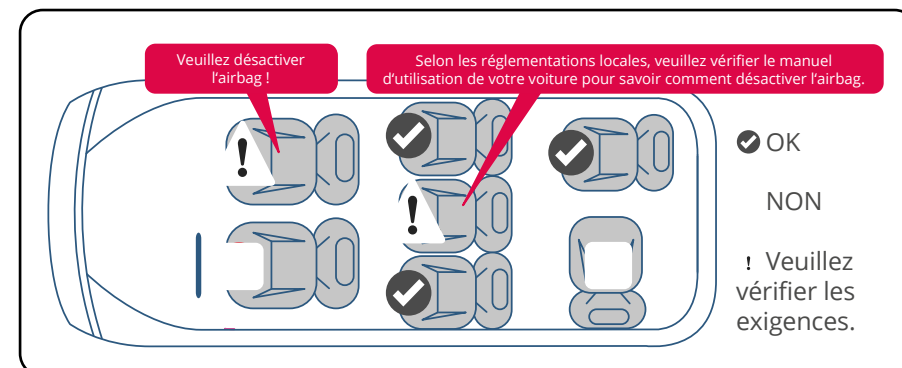
Voici les positions d'installation en fonction de l'orientation :



- ✓ Position vers l'avant
- ✓ Position vers l'arrière
- ✓ Ceinture à deux points
- ✓ Ceinture à trois points
- ✓ Beifahrersitz vorn
- ✓ Rücksitze

AVERTISSEMENT ! Si vous attachez votre enfant uniquement avec une ceinture à deux points dans le véhicule, il peut être gravement blessé, voire tué. N'utilisez pas le siège avec une ceinture à deux points.

- N'installez pas le siège enfant sur le siège avant du passager si celui-ci est équipé d'un airbag, car l'enfant pourrait être gravement blessé, voire tué, en cas de déploiement de l'airbag. Installez le siège enfant sur la banquette arrière de la voiture.
- N'installez pas le siège enfant sur des sièges orientés vers l'arrière ou sur le côté.
- Veuillez vous référer à l'illustration suivante lors de l'installation.



NE PLACEZ PAS de siège enfant orienté vers l'arrière sur le siège passager avec airbag. IMPORTANT - N'utilisez pas un siège orienté vers l'avant avant que l'enfant n'atteigne l'âge de 15 mois. Il y a un RISQUE DE MORT ou de BLESSURES GRAVES.

MAINTENANCE

INSTRUCTIONS DE LAVAGE

Les housses sont lavables en machine. Lavez les housses avec de l'eau tiède et un détergent neutre.

Remarque : Pour garantir la sécurité, ne retirez pas ou ne lavez pas les sangles et les coussinets d'épaule. Si ces pièces deviennent sales, nettoyez-les à la main avec de l'eau tiède ou un détergent neutre et laissez-les sécher à l'air. Vous pouvez également faire remplacer ces composants par le service client.



GARANTIE

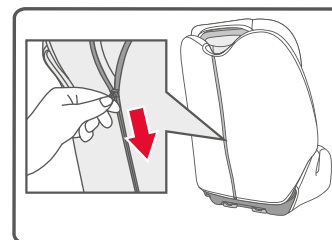
La période de garantie commence à partir de la date d'achat et s'étend sur une durée de 12 mois. La garantie est uniquement valable pour le propriétaire d'origine et n'est pas transférable. Elle s'applique uniquement aux produits qui n'ont pas été modifiés par l'utilisateur.

En cas de défauts, le propriétaire est tenu de retourner le produit au revendeur. Si le revendeur ne parvient pas à résoudre le problème, le produit doit être renvoyé au fabricant accompagné d'une description claire de la réclamation et d'une preuve d'achat validée. Un échange ou un remboursement ne peut pas être demandé. Les réparations ne prolongent pas la période de garantie. Le fabricant n'est pas responsable des dommages qui dépassent ceux spécifiés sur les produits livrés.

Aucune garantie n'est accordée si :

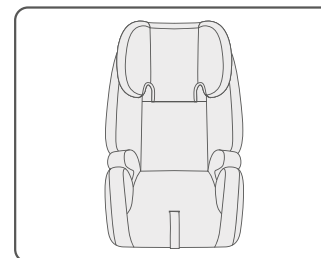
- Le produit n'est pas retourné au fabricant avec la preuve d'achat validée.
- Les défauts sont causés par une utilisation ou un entretien inappropriés qui diffèrent des indications fournies dans le mode d'emploi.
- Les réparations sont effectuées par des tiers.
- Les défauts sont causés par une négligence.
- Une détérioration ou une suppression du numéro de série est constatée.
- Une usure normale se produit, conforme à une utilisation quotidienne normale.
- Les conditions de garantie spécifiées ne sont pas remplies.

INSTRUCTIONS DE LAVAGE

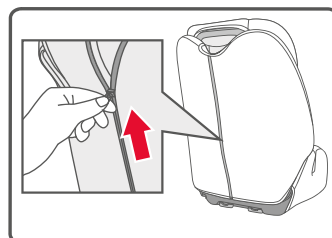


RETIREZ LA HOUSSE.

1. Ouvrez le bouton-pression sur la housse située à l'extrémité inférieure du dossier du siège, comme indiqué sur l'image à droite.



RÉATTACHER LA HOUSSE.



1. Après le lavage, remettez la housse sur le châssis de la coque.

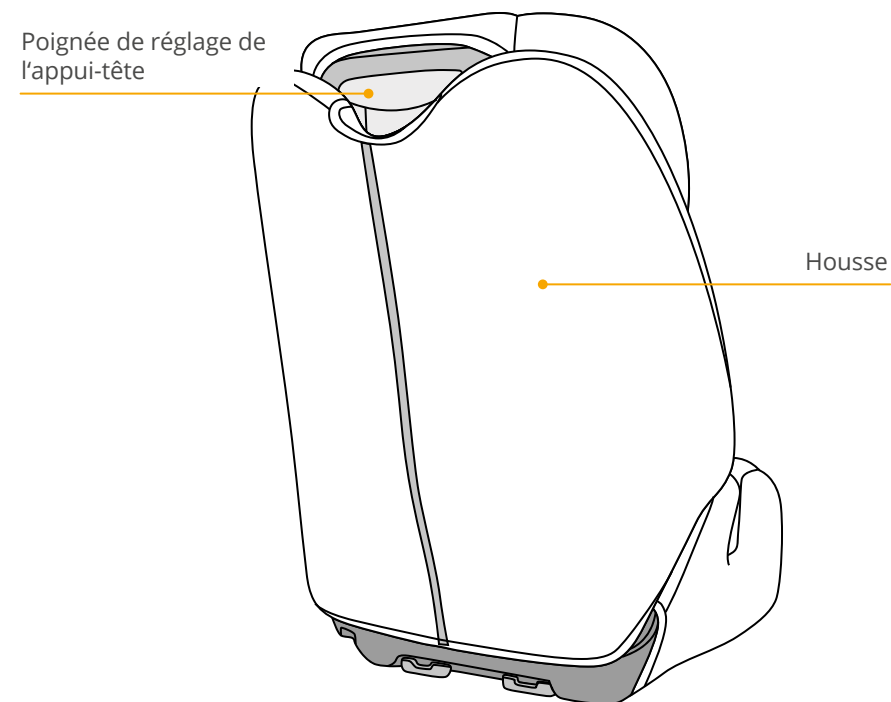
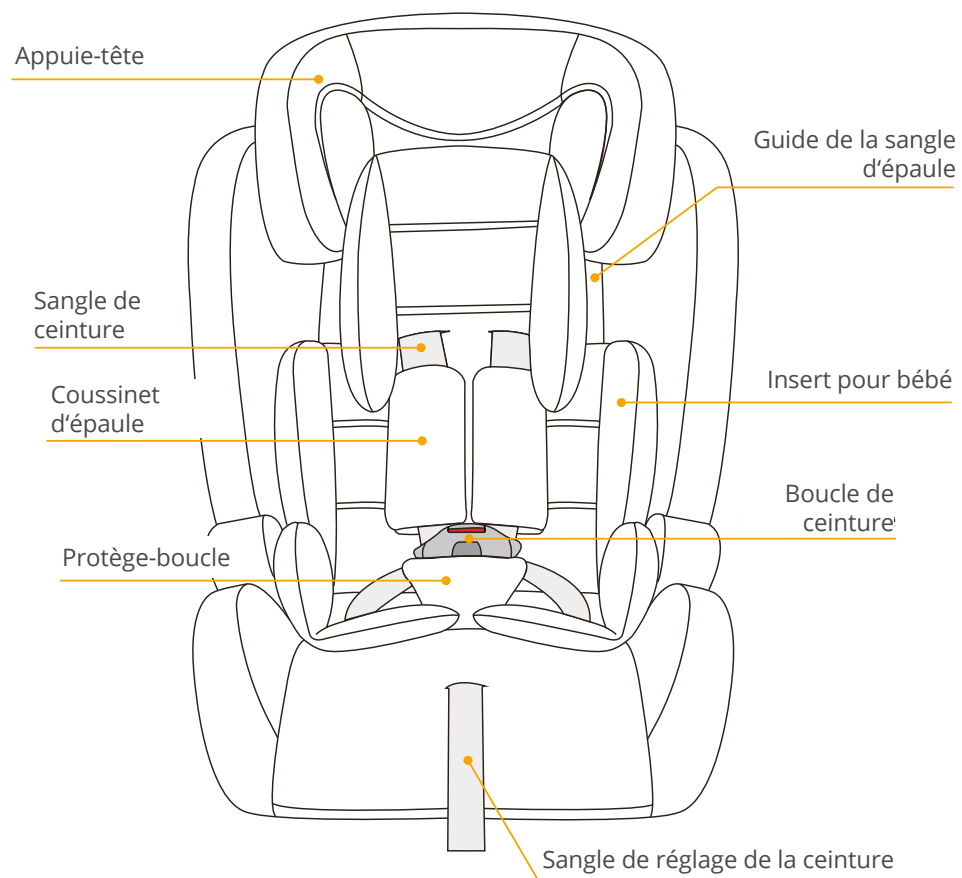
DE

EN

FR

NL

APERÇU DES PIÈCES



DE

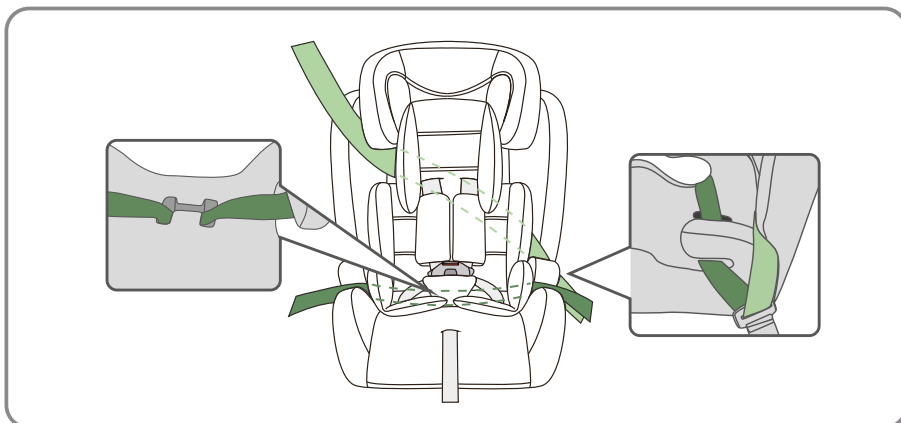
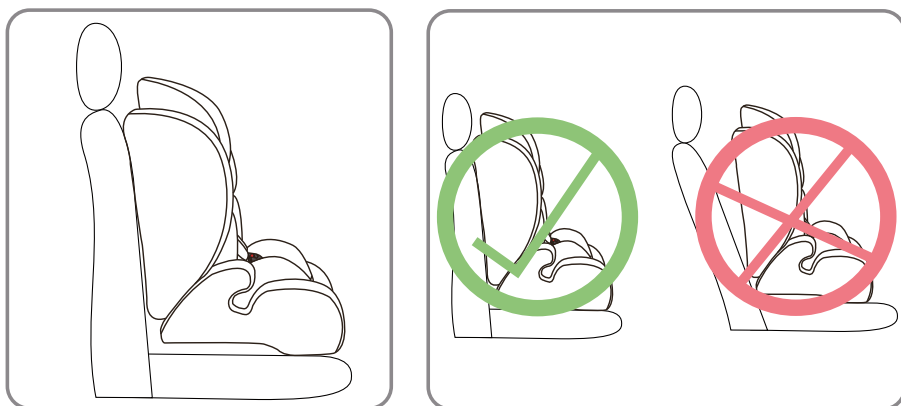
FN

FR

NL

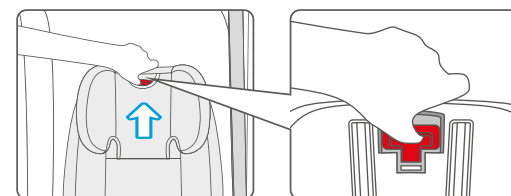
INSTALLATION

INSTALLATION POUR UNE TAILLE DE 76-105 CM

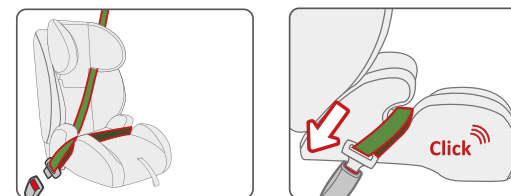


INSTALLATION POUR UNE TAILLE DE 100- 150 CM AVEC CEINTURE DE SÉCURITÉ POUR ADULTES UNIQUEMENT.

Avertissement : Ne pas utiliser d'autres points de contact supportant la charge que ceux décrits dans les instructions et indiqués sur le dispositif de retenue pour enfant. La ceinture doit être passée comme indiqué dans les instructions.



1. Ajustez la hauteur de l'appuie-tête pour convenir à votre enfant.
2. Faites passer la ceinture d'épaule à travers l'épaule.



3. Placez votre enfant sur le siège-auto et faites passer les ceintures à travers le guide de ceinture de taille rouge. Attachez la ceinture de voiture avec un son audible „clic“.



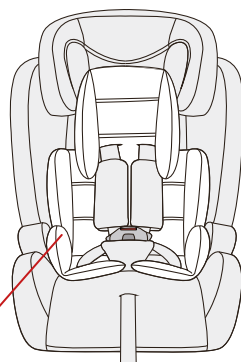
4. Assurez-vous que la ceinture abdominale est tendue aussi bas que possible sur les hanches de l'enfant et attachée dans la boucle. La ceinture d'épaule doit passer au milieu entre l'épaule et le cou de l'enfant.

SÉCURISATION DE VOTRE BÉBÉ

SÉCURISATION DE VOTRE BÉBÉ EN UTILISANT L'INSERT POUR BÉBÉ

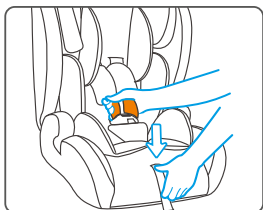
Veuillez utiliser l'insert pour bébé attaché à ce siège d'auto lorsque la taille de votre bébé est inférieure à 87 cm. L'insert pour bébé est utilisé pour offrir un confort supplémentaire aux tout-petits et pour fournir à votre bébé le soutien nécessaire lorsqu'il est encore petit.

Insert pour bébé



COMMENT AJUSTER LES CEINTURES, L'APPUIE-TÊTE ET LA POSITION DU SIÈGE

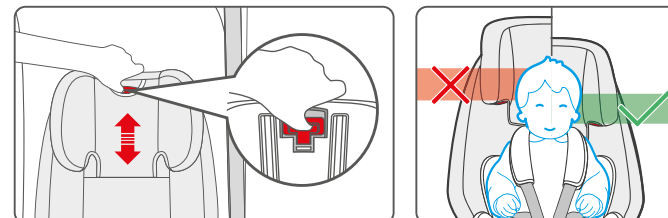
Important : La hauteur correcte de la ceinture d'épaule est atteinte lorsque la ceinture disparaît légèrement au-dessus de l'épaule de l'enfant. Assurez-vous que les ceintures d'épaule s'ajustent correctement sur les épaules de l'enfant.



AJUSTEMENT DES CEINTURES

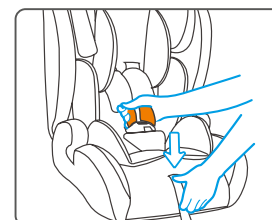
1. Desserrer les sangles du harnais en appuyant sur le bouton de déverrouillage et en tirant sur les sangles du harnais aussi loin que possible. Remarque ! Ne tirez pas sur les coussinets d'épaule.

HUIT HAUTEURS DE L'APPUIE-TÊTE

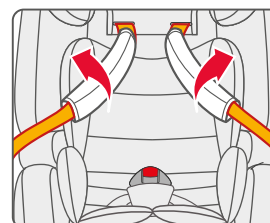
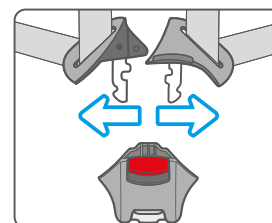


1. L'appuie-tête peut être réglé à cinq hauteurs différentes en mode groupe I. Il y a trois positions supplémentaires en mode groupe II et III une fois que les coussinets d'épaule et les sangles du harnais ont été retirés.
2. Appuyez et tirez sur la poignée derrière l'appuie-tête. Il est important de s'assurer que l'appuie-tête s'ajuste correctement à la tête.

SÉCURISATION DE VOTRE BÉBÉ EN UTILISANT LE HARNAIS



1. Desserrer les sangles du harnais en appuyant sur le bouton de déverrouillage et en tirant les sangles du harnais aussi loin que possible. Notez ! Ne tirez pas sur les coussinets d'épaule.



2. Ouvrez la boucle du harnais, puis placez les sangles du harnais sur les côtés du siège-auto. Mettez le bébé dans le siège-auto.



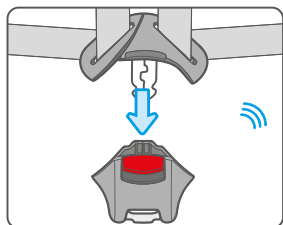
3. La hauteur correcte de la ceinture des coussinets d'épaule est atteinte lorsque la sangle disparaît dans la coque légèrement au-dessus de l'épaule de l'enfant. Assurez-vous que les sangles du harnais s'ajustent correctement sur les épaules de l'enfant.

DE

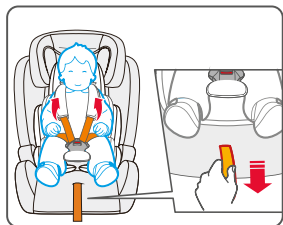
EN

FR

NL



4. Faites glisser les languettes de la boucle ensemble et insérez-les dans la boucle avec un son audible „clic“.

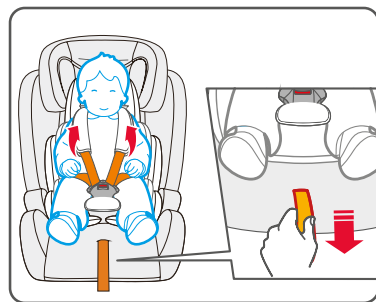


5. Serrez les sangles à l'aide de la sangle de réglage du harnais et assurez-vous que la tension est confortable pour votre enfant.

Attention : Ne tordez pas et ne croisez pas les sangles du harnais.

SERRER LE HARNAIS

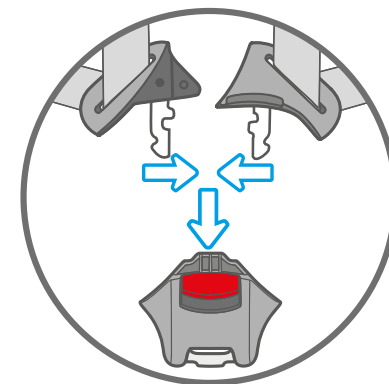
Tirez les extrémités des sangles directement vers vous, ni vers le haut ni vers le bas. Veuillez faire attention à l'extrémité de la sangle. Lors des déplacements (surtout à l'extérieur de la voiture), elle doit toujours être attachée à la housse.



FREEMOVE I-SIZE

LISTE DE CONTRÔLE POUR S'ASSURER QUE VOTRE BÉBÉ EST BIEN ATTACHÉ.

1. Les sangles du harnais du siège auto sont confortables mais ajustées fermement autour de votre enfant.
2. Les sangles du harnais sont correctement ajustées.
3. Les sangles du harnais ne sont pas tordues.
4. Les languettes de la boucle sont bien enclenchées dans la boucle du harnais.

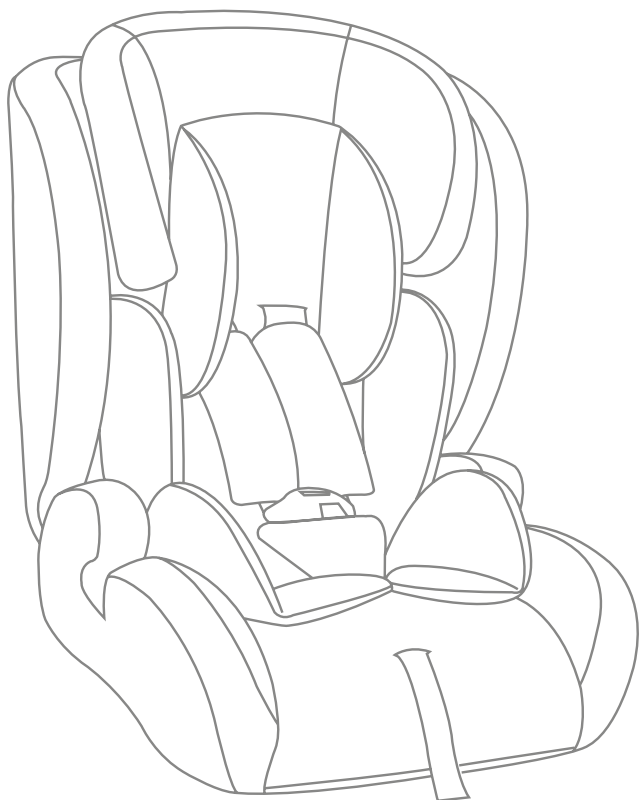


DE

EN

FR

NL



LET OP

LEES DEZE INSTRUCTIES AANDACHTIG DOOR EN BEWAAR ZE OM LATER TE RAADPLEGEN.

- Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig. De correcte installatie van de ISOFIX-bevestigingssystemen en Top Tether of de driepuntsgordel is cruciaal voor de veiligheid van uw kind.
- Voor toekomstig gebruik van de stoel is het belangrijk dat u de gebruiksaanwijzing zorgvuldig bewaart. Er is een vak aan de zijkant van de basis waarin de handleiding samen met het kinderbeveiligingssysteem kan worden opgeborgen.
- Laat uw kind nooit onbeheerd achter in de auto.
- Gebruik geen kinderveiligheidszitje als de autostoel is voorzien van een frontale airbag. Dit kan gevaarlijk zijn. Dit geldt niet voor zogenaamde zij-airbags.

DE

EN

FR

NL

NL GEBRUIKSAANWIJZING

Beste ouders,
Bedankt voor de aanschaf van dit kinderzitje.
Lees en volg alstublieft alle instructies voordat u het kinderzitje gebruikt.

WAARSCHUWING! Lees de instructies zorgvuldig door voordat u het kinderzitje gebruikt en bewaar ze voor toekomstige referentie.

WAARSCHUWING

- Lees alstublieft de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u dit product gebruikt. Onjuist gebruik kan de veiligheid in gevaar brengen.
- Gebruik de stoel alleen op een naar voren gerichte zitplaats die is uitgerust met ISOFIX-bevestigingen en Top Tether of een driepuntsgordel die voldoet aan de ECE R16-norm of een gelijkwaardige norm.
- Het wordt aanbevolen om de stoel op de achterbank te installeren voor extra veiligheid.
- De stoel voldoet aan de Europese veiligheidsnormen en is geschikt voor kinderen van 76 tot 105 cm met ISOFIX en Top Tether, of van 100 tot 150 cm met ISOFIX en een driepuntsgordel.
- Vervang de stoel na een ongeval, omdat verborgen schade de veiligheid kan aantasten.
- De veiligheidsgarantie geldt alleen voor de oorspronkelijke koper. Vermijd het kopen van tweedehands stoelen, omdat hun geschiedenis onbekend is.
- Gebruik altijd de meegeleverde gordelbeschermers voor de veiligheid.
- Zorg ervoor dat bagage en andere objecten in het voertuig vastzitten om het risico op verwondingen bij een ongeval te verkleinen.
- Een maximale levensduur van 5 jaar wordt aanbevolen om veiligheidsproblemen als gevolg van veroudering uit te sluiten.
- Vermijd het smeren van bewegende onderdelen van de stoel, aangezien dit de werking kan beïnvloeden.
- Gebruik alleen de originele hoezen, omdat deze bijdragen aan de veiligheid van de stoel.
- De stoel moet ook vastzitten als deze niet wordt gebruikt om verwondingen bij plotselinge stops te voorkomen.
- Vermijd schade door beknelling in deuren, onder bagage of onder verstelbare stoelen.
- Aanpassingen aan het product zijn verboden en kunnen de veiligheid in gevaar brengen.
- Bescherm de stoel tegen langdurige blootstelling aan de zon om schade door hitte te voorkomen.
- Verwijder het logo niet om schade aan de hoes te voorkomen.
- Gebruik de stoel altijd, zelfs voor korte ritten.
- Controleer de compatibiliteit van de stoel met uw voertuig voordat u deze koopt.

- Plan pauzes tijdens lange ritten om uw kind rust te geven.
- Geef het goede voorbeeld als bestuurder door altijd uw veiligheidsgordel te dragen.
- Leer kinderen om de gesp niet als speelgoed te gebruiken.
- Laat uw kind nooit onbeheerd achter in het autostoeltje.
- Zorg ervoor dat alle inzittenden van het voertuig hun veiligheidsgordel dragen en dat de stoelleuning vergrendeld zijn.
- Zet alle zware of scherpe voorwerpen in het voertuig vast.
- Bescherm gevoelige autostoelhoeden met een extra mat onder het kinderzitje.
- Volg de extra instructies die specifiek bijdragen aan de veiligheid van kinderen, zoals het correct vastmaken van het harnessysteem en het vermijden van het achterlaten van het kind op verhoogde oppervlakken of in de zon.

DE

EN

FR

NL

CERTIFICERING

Gelieve eerst de handleiding van uw auto te raadplegen en na te gaan of de autostoel is voorzien van ISOFIX-ankerpunten.

Controleer ook de aanbevolen groottebeperkingen voor het ISOFIX-bevestigingssysteem om er zeker van te zijn dat deze compatibel zijn met de grootte van ons ISOFIX-bevestigingssysteem.

LET OP! Alleen geschikt voor gebruik in voertuigen die zijn goedgekeurd en uitgerust met 3-punts veiligheidsgordels goedgekeurd volgens UN/ECE regelgeving nr. 16 of andere equivalenten normen.

I-size:

Grootte van het kind: 76-105 cm ≤ 18 kg

Oriëntatie: naar voren gericht

Installatiemethode van de stoel: alleen met de veiligheidsgordel

Kinderbeveiligingssysteem: 5-punts harnas van de kinderstoel

I-Size zitverhoger:

Grootte van het kind: 100-150 cm

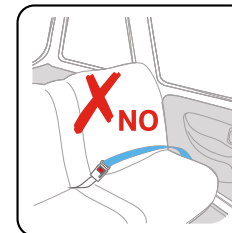
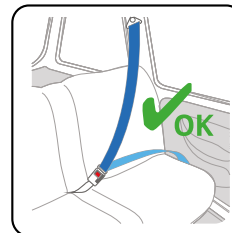
Oriëntatie: naar voren gericht

Installatiemethode van de stoel: alleen met de veiligheidsgordel

Kinderbeveiligingssysteem: alleen de veiligheidsgordel

FREEMOVE I-SIZE

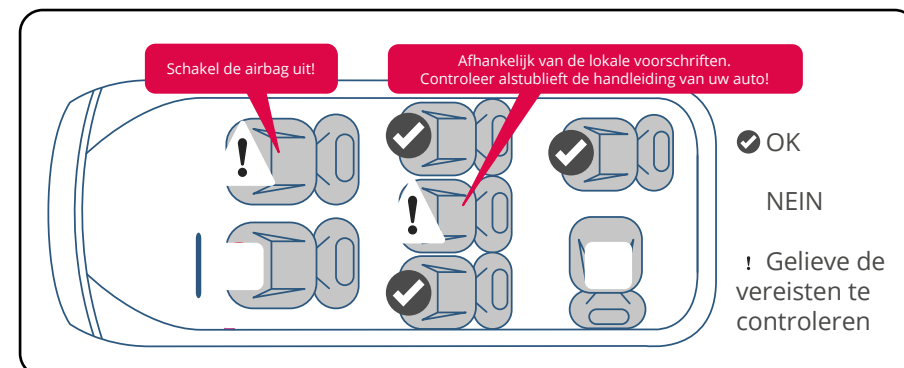
Hier zijn de installatieposities voor referentie.



- ✓ Voorwaarts gericht
- ✓ Achterwaarts gericht
- ✓ Tweepuntsgordel
- ✓ Driepuntsgordel
- ✓ Voorste passagiersstoel
- ✓ Achterbank

WAARSCHUWING! Als u uw kind alleen met een tweepuntsgordel in het voertuig beveiligd, kan het ernstig of zelfs dodelijk letsel oplopen. Gebruik de stoel niet met een tweepuntsgordel.

- Plaats de autostoel niet op de voorste passagiersstoel als deze is uitgerust met een airbag, omdat het kind ernstig of zelfs dodelijk letsel kan oplopen bij het activeren van de airbag. Installeer de autostoel op de achterbank van de auto.
- Plaats de autostoel niet op naar achteren of opzij gerichte stoelen.
- Raadpleeg de onderstaande afbeelding voor de installatie-instructies.



PLAATS GEEN achterwaarts gerichte autostoel op de passagiersstoel met airbag. BELANGRIJK - Gebruik geen voorwaarts gerichte autostoel voordat het kind 15 maanden oud is. ER BESTAAT EEN LEVENSGEVAAR of ERNSTIG LETSEL kan optreden.

DE

EN

FR

NL

ONDERHOUD

WASINSTRUCTIES

De hoezen zijn wasbaar in de machine. Was de hoezen met lauwwarm water en een neutraal wasmiddel.

Opmerking: Om veiligheidsredenen mag u de riemen en schouderpads niet verwijderen of wassen. Als deze onderdelen vuil worden, reinig ze dan met de hand met lauwwarm water of een neutraal wasmiddel en laat ze aan de lucht drogen. U kunt deze onderdelen ook laten vervangen door de klantenservice.



GARANTIE

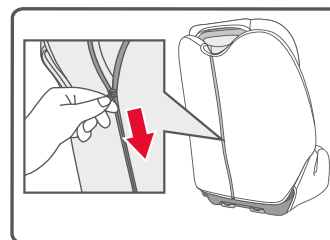
De garantieperiode begint vanaf de aankoopdatum en geldt voor een periode van 12 maanden. De garantie is alleen van toepassing op de oorspronkelijke eigenaar en is niet overdraagbaar. De garantie is alleen van toepassing op producten die niet zijn aangepast door de gebruiker.

In geval van gebreken is de eigenaar verplicht om het product terug te brengen naar de dealer. Als de dealer het probleem niet kan oplossen, moet het product samen met een duidelijke beschrijving van de klacht en een geldig aankoopbewijs naar de fabrikant worden teruggestuurd. Vervanging of terugbetaling kan niet worden geëist. Reparaties vormen geen verlenging van de garantieperiode. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade die verder gaat dan wat op de geleverde producten is vermeld.

Er wordt geen garantie verleend als:

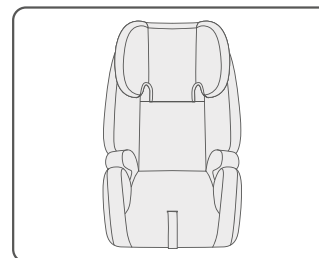
- Het product niet samen met het geldige aankoopbewijs aan de fabrikant wordt geleverd.
- Gebreken worden veroorzaakt door onjuist gebruik of onderhoud dat afwijkt van wat in de handleiding staat vermeld.
- Reparaties worden uitgevoerd door derden.
- Gebreken worden veroorzaakt door verwaarlozing.
- Beschadiging of verwijdering van een serienummer wordt vastgesteld.
- Normale slijtage optreedt die te verwachten is bij dagelijks gebruik.
- De vermelde garantievoorwaarden niet zijn nagekomen.

WASVOORSCHRIFTEN



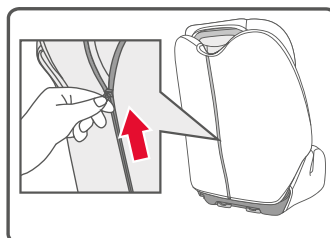
VERWIJDER DE HOES

1. Open de drukknop op de hoes aan het onderste einde van de rugleuning van de stoel, zoals aangegeven op de afbeelding rechts.



BEVESTIG DE HOES OPNIEUW

1. Plaats na het wassen de hoes terug over het frame van de kuipstoel.



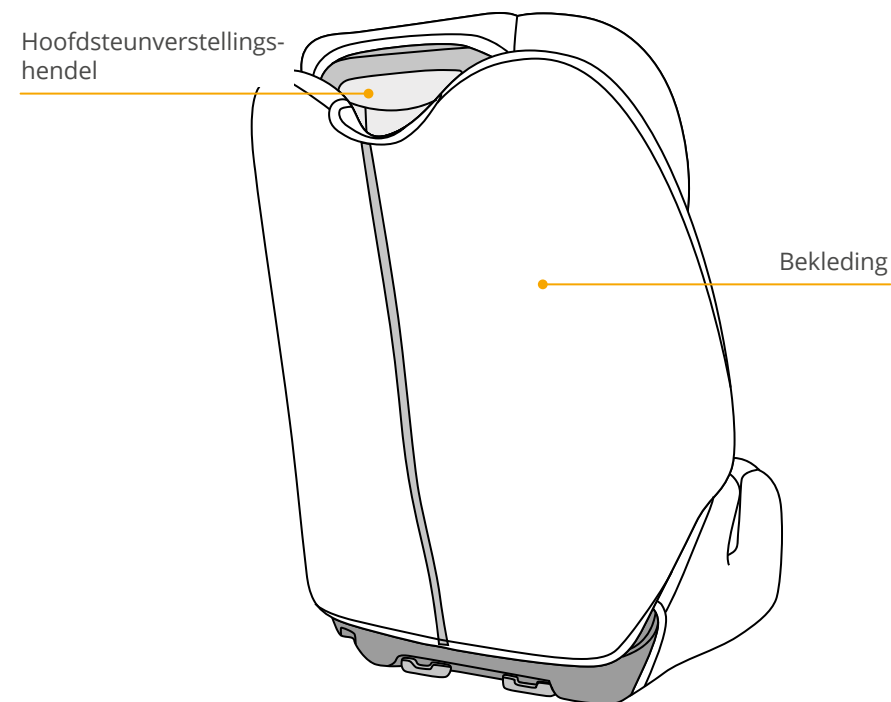
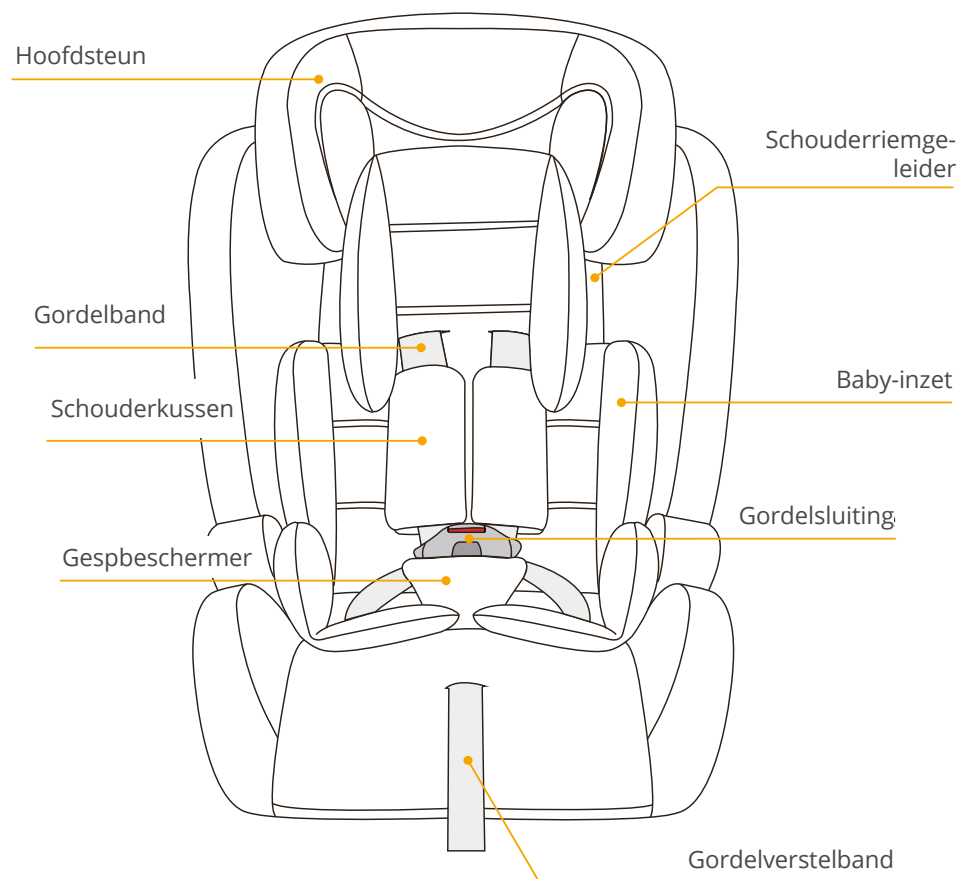
DE

EN

FR

NL

OVERZICHT VAN DE ONDERDELEN



DE

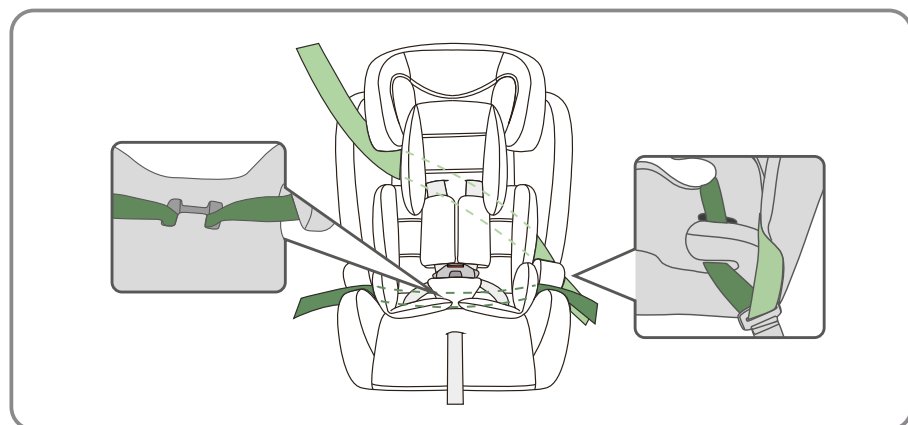
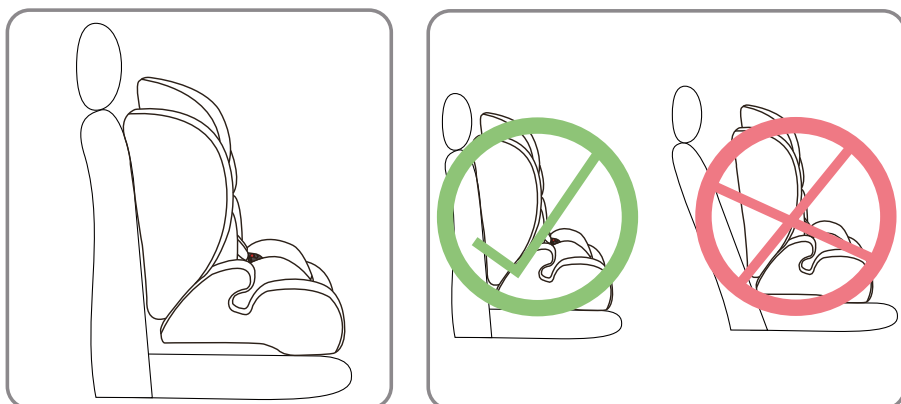
EN

FR

NL

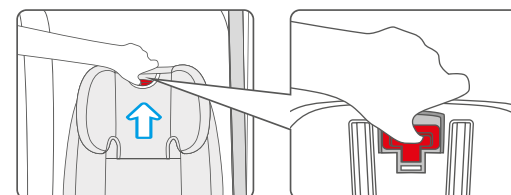
INSTALLATIE

INSTALLATIE VOOR EEN LENGTE VAN 76-105 CM

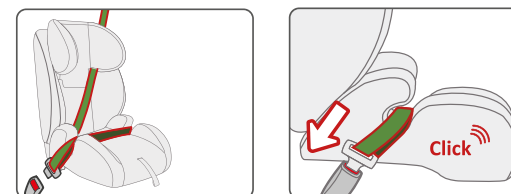


INSTALLATIE VOOR EEN LENGTE VAN 100-150 CM MET ENKEL DE VEILIGHEIDSGORDEL VOOR VOLWASSENEN.

Waarschuwing: Gebruik geen andere belastingsdragende contactpunten dan die beschreven in de instructies en aangegeven op het kinderbeveiligingssysteem. De gordel moet worden aangebracht zoals aangegeven in de instructies.



1. Pas de hoogte van de hoofdsteen aan zodat deze geschikt is voor uw kind.
2. Leid de schoudergordel over de schouder van het kind.



3. Plaats uw kind in het autostoeltje en leid de gordels door de rode gordelgeleiders voor de heupgordel. Klik de autogordel vast totdat u een hoorbare „klik” hoort.

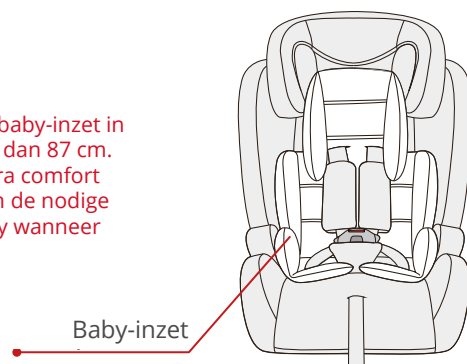


4. Zorg ervoor dat de heupgordel zo laag mogelijk over de heupen van het kind strak is getrokken en vastgeklikt in de gesp. De schoudergordel moet midden tussen de schouder en de nek van het kind lopen.

BEVEILIGING VAN UW BABY

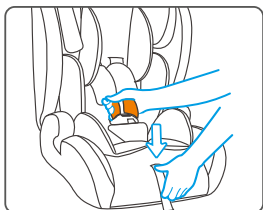
BEVEILIGING VAN UW BABY MET BEHULP VAN DE BABY-INZET

Gebruik alstublieft de meegeleverde baby-inzet in dit autostoeltje als uw baby kleiner is dan 87 cm. De baby-inzet wordt gebruikt om extra comfort te bieden aan de allerkleinsten en om de nodige ondersteuning te bieden aan uw baby wanneer deze nog klein is.



HOE STEL JE DE RIEMEN, DE HOOFDSTEUN EN DE STOELPOSITIE AF

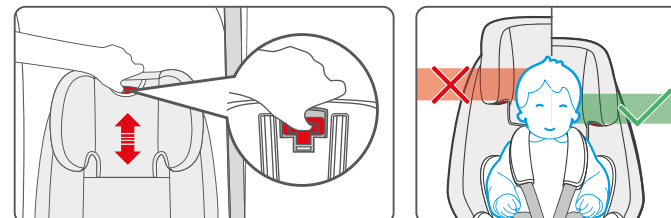
Belangrijk: De juiste hoogte van de schoudergordel is bereikt wanneer de gordel lichtjes boven de schouder van het kind verdwijnt. Zorg ervoor dat de schoudergordels correct zijn afgesteld op de schouders van het kind.



HET AFSTELLEN VAN DE RIEMEN.

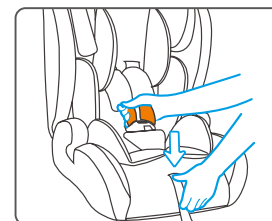
1. Maak de harnasriemen los door op de ontgrendelknop te drukken en aan de harnasriemen te trekken tot ze zo ver mogelijk zijn uitgetrokken. Let op! Trek niet aan de schouderkussentjes.

ACHT HOOGTE-INSTELLINGEN VAN DE HOOFDSTEUN

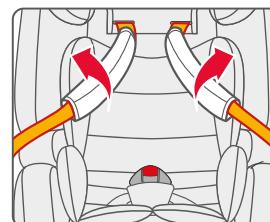
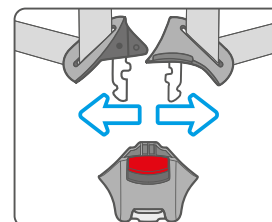


1. De hoofdsteun kan in vijf verschillende hoogtes worden afgesteld in groep I-modus. Er zijn drie extra posities in groep II en III nadat de schouderkussentjes en de harnasriemen zijn verwijderd.
2. Druk op de hendel achter de hoofdsteun en trek eraan. Het is belangrijk ervoor te zorgen dat de hoofdsteun correct is afgesteld op het hoofd.

HET BEVEILIGEN VAN UW BABY MET BEHULP VAN HET HARNAS



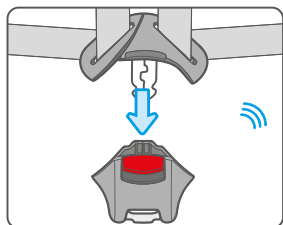
1. Maak de harnasriemen los door op de ontgrendelknop te drukken en de harnasriemen zo ver mogelijk uit te trekken. Let op! Trek niet aan de schouderkussentjes.



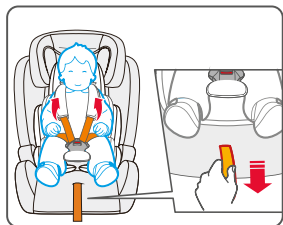
2. Open de gesp van het harnas en plaats de harnasriemen aan de zijkanten van het autostoeltje. Plaats de baby in het autostoeltje.



3. De juiste hoogte van de schouderkussens is bereikt wanneer de riem lichtjes boven de schouder van het kind verdwijnt in de kuip. Zorg ervoor dat de harnasriemen correct zijn afgesteld op de schouders van het kind.



4. Schuif de gespplaatjes bij elkaar en steek ze in de gesp met een hoorbare „klik“.

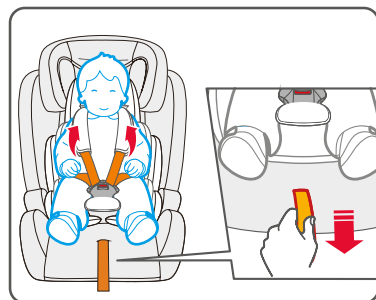


5. Trek de riemen strakker met behulp van de harness-verstelslinger en zorg ervoor dat de spanning comfortabel is voor uw kind.

Let op: Draai de harnessriemen niet en kruis ze niet.

HET HARNAS AANTREKKEN

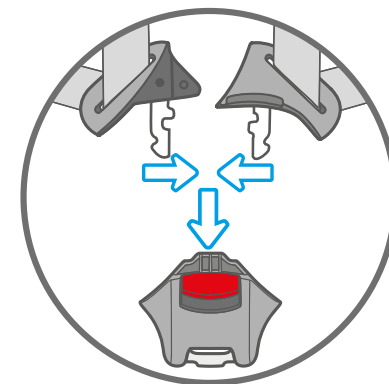
Trek de uiteinden van de riemen recht naar u toe, niet omhoog of omlaag. Let op het uiteinde van de riem. Tijdens het verplaatsen (vooral buiten de auto) moet het altijd aan de bekleding bevestigd blijven.



FREEMOVE I-SIZE

CONTROLELIJST OM ERVOOR TE ZORGEN DAT UW BABY GOED IS VASTGEMAAKT

1. De autostoelharnasriemen zitten comfortabel, maar stevig om uw kind.
2. De harnessriemen zijn correct afgesteld.
3. De harnessriemen zijn niet verdraaid.
4. De gespplaatjes zitten goed vastgeklekt in de harnessgesp.



DE

EN

FR

NL